

**Q**uoniam ples nos nūta hītānt̄ trā. **v**  
**Q**uoniam singlē gētes a sius hītātibz  
appellatē sūnt. **vi**  
**Q**uoniam abrahā p̄ m̄ egress̄ de tra cal  
deor̄ possedeb̄ r̄ḡoꝝ q̄ tē chananea. nūt  
nō iudea vōt. **vii**  
**Q**uod dū famos chananea sp̄hēdiss̄  
st̄l̄abnt ubi alioꝝ ēmorat̄ illuc itez  
revis̄ ē. **viii**  
**Q**uoniam viti si sodomitē dū adūlgeos  
assim̄ dñnicasset. **ix**  
**Q**uoniam abrahā coi assitios pugnāo  
vici et sodomitās m̄ptiuos expūit et  
p̄dā quā tulerūt libauit. **x**  
**Q**uoniam gentē sodomitās q̄ valde deli  
querat dīs nāt̄ cūt̄. **xi**  
**D**e h̄ydmahel abrahē filio et arabis  
qui de eis gnāt̄oē dñderat. **xii**  
**D**e p̄ysaac legitt̄oꝝ si abrahē. **xiii**  
**D**esara uxore abrahē q̄ q̄l̄ fuit en vi  
t̄ ouersatio. **xiv**  
**Q**uod de rethum ex abrahē sp̄leyibz ges  
trogodit̄as sit ortu. **xv**  
**D**e filiis p̄ysaac esau et iacob et de  
nāt̄ate eoz et iūlsat̄e. **xvi**  
**D**e signi iacob i mesopotamia ap̄p̄  
tmorē fr̄is. et q̄admodū ibi duxit  
uxores. et aī x̄n filiis gnāt̄ ad chan  
neā denuo reineauit. **xvii**  
**Q**uoniam p̄ysaac defūct̄s sit et se  
pulta i hebron. **xviii**  
**E**p̄icit̄ Capitula.

**Incipit liber <sup>Primo</sup> antiquum Iosephi historiographi.**

Decratione col et tie et de opibz ser diez  
Et requie diei septimi. Capitulz primus.

**S**p̄ p̄fent̄ ds ce  
lū et trā. **S**dū t̄  
m ad aspectū nō  
vēret. et p̄fud̄t̄  
actenbris celer̄.  
et sp̄s dei desup̄  
portaret̄ ds lumen  
fici iussit. **C**o fco  
p̄sidans ex mate-  
riā separant lumē  
et tebras. **T**alit̄  
quidē rei nomē i posuit nocte aliud  
nō votauit die. vesp̄ et mane ap-  
pellās mīcū lucas et requie.  
**E**tis qđem ē p̄m̄ dies moyses at-  
cū bñū dixit. **A**lis sufficiā rāz huīs  
rei nō dixit: tñ qđ polluta sū rōz au-  
sāy singlāy seorsū tradē. ad id t̄p̄s et  
huīs rei m̄pt̄atuōz me n̄cīnū ē differe.  
**D**osther sedā die celū s̄r̄onā collo-  
ramit. illud qđ ab alījs distingueb̄ i sc̄  
ip̄o Istitutū ēē p̄epit. **E**ti cristallū  
curvifigēs. hūdū cū et pluuiāle adu-  
tilitatē que fit ex p̄b̄bz t̄c̄ congrue  
fabritatis est. **C**ertia vō die siam  
i terrā: ita eā mare diffundeb̄. **I**p̄a  
vō die repēte vñēs herba et semīa de t̄  
ra st̄orta. **Q**uartā āt̄ die ornauit  
celū sole et luna. alījs p̄s̄r̄ derib̄: mo-  
tus eis hūdū et cuiusq; qbz horay disti-  
ngueb̄ apt̄ designarent̄. **Q**uitā  
vō die alalia natatilia et volatilia.  
alia qđē m̄pfido. alia vō rāceret̄  
st̄ituit. copulās ea ad cōtōne atq; per  
mixtōnē rās̄b̄olis p̄fut̄re: et vt eoz  
natā m̄splicatī potuiss̄ et cresce.  
**S**exta vō die creauit quadripedū  
gen̄. masculū fac̄ēt̄ et feminā. i qua-  
enā hōinē finivit. Ita ergo mūdū nūt̄  
tis ser̄ dieb̄: et oīā qđ es̄t̄ fīa moyses i co-  
ait. **S**ept̄io die dēū ab opibz ma-  
nuū suār̄ requeuisse diceb̄. **V**n̄ er̄ nos  
cadie laboribz p̄p̄n̄b̄ vacare d̄mostūn̄:  
enī sabbatū appellātes. qđ nomē req̄  
en̄ heb̄it̄ līguā significat. **P**as̄p̄tm̄  
vō die. repit de hōiā nā moyses reddē  
rat̄oī. ita diceb̄. **S**ixit̄ ds hoiez pul-  
uerē de tra sumēs et i cū sp̄m̄ i p̄pn̄  
nit̄ et aīaz. **H**ic at̄ hō: adā votata ē.  
**O**g nomē hebraica līguā significat  
ribes. qm̄ sp̄sa tubea tra factus ē.  
**T**al̄ est ei virgo tell̄ et vera. p̄s̄nt̄  
iut̄ at̄ de alalia ade hīl̄ gen̄. feminā  
masculūs d̄mostrās: et hīs̄ noīā ē

posuit. qbz etiā nēボランテ. Videbant  
dā ad hōliitē soactatē ad seimā neop-  
cohitariorū. m̄ vñqz nō cēt delata ut in  
aljhs aīalibz q̄ copulata videbant. v-  
nadi eo dor miēte quifens costā eius  
fñxit ei m̄lierē. et dā sibi iūctā cog-  
nouit dese fuisse plasmata. Ista vero  
hebraica līgua m̄t appellat. Nomen  
vō m̄lieris illis erat eua. qd̄ significat  
ōm̄ vūctū m̄ter. Vint āt enā deū ad  
orientē plātasse p adissū. oī ḡmāude  
florente. i hoc em̄ e et vītē plātacōz  
aliāqz prudēne. q̄ dñgnoscet̄ qid cēt  
bonil. qd̄ ve malu. et i hūc ortū ito-  
dryisse ada et oīs byore. p̄apīes plā-  
tacōu eos h̄re sollicitudine. Pigat  
āt hic orth ab uno flue m̄t oī tū vndi  
q̄ pfluēte. hic i q̄tuor p̄tes diuidi. Et  
vni qd̄ nomē ē phison. qd̄ ūndau  
nē significat. Edut̄ īdiā palago  
late diffidē. q̄ geta nūcipat̄ a gresso.  
Euphrates āt et tigris; ī māde rubz  
feunt. Vocat̄ āt eufrates qd̄ fords  
qd̄ frat̄ diffisiōz aut floz; tigris aut  
diglath. qd̄ miditat acutū aliqd̄ i an-  
gustū. Cyon āt p̄ egyptu flues osten-  
dit eū qui nob̄ ab orientē reddit̄ que  
grea appellat̄ mlū. De grīe adā i decē  
guāntibz usq; ad diluum. Sam 2 m.

**D**uis p̄ adā et m̄līcē exalh̄  
qđe plātaciōibz gustab̄ p̄c-  
pit. de prūdēte vō plātacō  
ne voluit abstine: pdicēs t̄ ligentibz  
ex ea p̄ dicitōz eē ventura. Et dū illo tē  
pore nūcta aiālia t̄ cordaret. serpens  
cohītās cū adā atq; m̄līcē t̄ studiā ha-  
biut m̄ q̄b; eos q̄ribitabat eē felices.  
obedīctes vtq; p̄ceptis dei. Q̄b putās  
p̄ t̄ obedīcā talātati futūb̄. psua-  
sit mala volūtate m̄līcē ut de prude-  
ce plātaciōe gustaret: dicit̄ ea boni  
maliq; eē d̄gnitōz. Quo f̄co bta; eis  
vitā. et cui n̄ d̄me d̄gnōis decesset dico-  
bat acedē. Et seduxit qđe m̄līcē: ut  
dei m̄da data t̄cepner. Quenā ex illa pla-  
taciōe gustossi: et epulatiōe gaudet: eē  
ade ut vesicret inde psuasit. Quo factō  
d̄gnouerit sc̄ip̄os nudos: confusioñeq;  
māifestā h̄ntes. tegumētū sibi met rea-  
rebāt. Illa nāq; plātacō. m̄ acūm̄s e-  
rit et itellētq;. Polij̄ ḡfia sc̄ip̄os ope-  
ruerit. Et h̄c genitalibz oponētēs vide-  
bāt sibi magis eē felices i h̄ns que p̄n̄s  
putabat se diffīalis t̄uenīs. Deo at i

hortū venētē: adā quidē p̄ius ne ad eis  
veniet alloquiū. rōsa ī m̄q̄tissimū dis-  
cessit. Deus ēt itendebat qd̄ egeat: et  
mūsa m̄q̄rebat p̄p̄ quā p̄ius eis delecta-  
rē alloq̄o. p̄o vō refugēt et r̄fūdetur.  
**I**llo vō n̄ loquēte. eo q̄ se toḡsouit dei  
m̄sgressū fuisse m̄ādatū: d̄s ait. Michi  
q̄dem notū ē de vob̄. q̄admodū felicē  
vitā et ext̄ malor̄ oīm̄ passiō habuel-  
us. n̄lla sollicitudine vīm̄ am̄ turbare:  
n̄i vob̄ sponte ad frumentū iād voluptat̄  
h̄indanciā orient̄ vīm̄la me p̄uidēte  
vīrēaa. s̄n vīo labore atq̄ missiā h̄ed  
nūt mal̄ p̄ntibz senect̄ velor vob̄ ad  
uelet: et nō lōgo vīta sucedet: q̄n̄ m̄ co-  
tumelīa tali voluntate sensi. mea mā-  
data p̄uariado. **N**e q̄ ei vītūsc̄ tāt̄  
mitate st̄ḡeis: s̄i mala vītū r̄t̄m̄is.  
**A**dā vō p̄t̄ vīm̄a postulabat. rogabat  
q̄ deū ne eū m̄m̄is affigēt. et de facto  
uijge acusabat. dīces ea ab ea seductū  
deliq̄sse. Que nūrū de serpēt̄ q̄ ea se-  
duyerat q̄rebat. q̄s ait adā vītū illio  
miliens pene s̄bient. p̄p̄ies ne q̄q̄m̄ fe-  
cīs spōte p̄fīt̄: s̄i laboratibz r̄ opacit̄  
st̄tis. alia qd̄e fructū reddet. alia nega-  
ret. **E**uā vō p̄iu et ōceptonū doloribz  
rastigaūt: q̄m̄ adā in q̄bz r̄p̄a fūerata  
serpēt̄ decepta. seducēt calamitatibz. ī  
plūcōuit. Abstulit ait et s̄p̄eti vocē.  
n̄ata eis malignitati. quā geserat̄ iādā:  
et venenū ei s̄b ligua ponēt q̄lect̄ hoī-  
bz. ī mitū. p̄cepit ut m̄l̄ eī capiti pla-  
gas t̄fēt̄: ille vō m̄tēs hoībz eēt adūs̄.  
et ī teutū faolē eis p̄ vīndicta portaret.  
**Q**uē pedibz p̄uauit. vt volutat̄ m̄ p̄u-  
ueret alheret̄. Et d̄s quidē hoc eos pati-  
p̄p̄ies. t̄n̄st̄m̄gūt adā etenā exhorto-  
m̄ alia regionē. Nati s̄aut̄ eis filii duo  
masculi. quoy vīo por̄ appellabat̄ corn.  
qd̄ nomē m̄ptatū significat possessiō. a-  
bel ait s̄ds. qd̄ significat n̄l̄ hoc. Quibz  
eaā nāt̄ s̄fille. Germā siq̄dem dulsi-  
studis luctabant̄. Abel qd̄e iūmor iūstr̄  
colebat. et ī oībz queuīq̄ q̄rebat deū puta-  
bat eē p̄sente. vītūt̄ p̄sp̄aebat. cuius  
dūsatio erat pastoral̄. Cām̄ ait eāt qd̄e  
m̄ alia malignissim̄: et ad lucan̄ m̄  
m̄ semp̄ t̄lēta. Terrā vō p̄m̄ arare  
cōpeit: et frēt̄ h̄m̄i cā p̄em̄it. Qd̄ cā  
eis placuissi sacrificare deo: cām̄ quidē  
m̄lture gnāciōibz obtulat̄ fructū: abel  
aī lac et p̄m̄ogeta gregū. Deus eī hor-  
ponus sacrificio delatūt̄ est. qd̄ spōtaneis

et nālit ortis frugib; fuit hōrātū: et nō  
iūllis q̄ ex suētū hōrātū aūal nāta vide-  
bant. Quāp̄ tam īdignatū q̄ abel fuis-  
set a deo p̄fō sita: fratre m̄t̄m̄t. Crūē n̄  
necasset. et mortuū occīsl̄: credidit la-  
tere & missū. Ds at sc̄s q̄d erat factū ve-  
nit ad tam de frē req̄iens ubi cest. q̄ reū  
dieb; pl̄im̄s nō vidēt̄: dū t̄s tpe illū c̄to  
n̄ eo uīsan resp̄ct. Cū at hēsīas nec  
h̄s q̄d deo potuissi dic̄: me q̄ se p̄uīs se  
q̄ statē nō vīd̄t̄ cogitab̄t̄ dīc̄bat. Et  
m̄ ds vēhemēt̄ instaret atq̄ p̄seueraret. p̄statut̄  
īdignat̄ ille. nō se eē pedagogūl̄ atq̄ cū  
tōde eis. nec actoreff̄sūl̄ sūl̄ effat̄ h̄  
D̄s v̄l̄ rep̄ete tam̄ t̄c̄rpauit̄ t̄teremōt̄  
fr̄s effat̄: et ait Am̄itor si de frēnesas  
dic̄ q̄d s̄m̄ sit: quē tpe perm̄isti. Cui t̄n̄ fa-  
ritiaūl̄ celebrat̄. atq̄ pos̄ct̄ ne ob hor-  
nā suscip̄et̄. seuiore penā hominidū re-  
layauit. maledictuq̄z c̄stitut̄: et eis  
sobolē v̄s̄q̄ ad ḡn̄at̄oūl̄ septimā Regnū  
nat̄ ē esse p̄umēndā. Et ev illa t̄a. enī  
t̄i v̄xore p̄ic̄at̄. Quo formidatēne bes̄t̄  
capiedus iādet̄. et eo mō p̄iret̄: iussit ut  
n̄t̄ iste de tali cogitatiōe metuēt̄: neq̄ ei  
ap̄ia mali q̄d ȳ bestias euēret̄: ac per  
oēz terri enī sine formidie signo ei īposito  
quo nota fiet̄. abire p̄ep̄it̄. M̄lt̄ v̄l̄ pa-  
go  
grās terū cū sua v̄xore tām̄. tollerato in  
loco q̄d nārda nūcupat̄. ibi moratuē: quo cū  
eūā filiū nati s̄t̄. Atūd̄ penā illā nō hūit̄  
p̄ emēdatōe. sacramētū ad lib. dīmēq̄  
sūis suo nūt̄uit̄ in corp̄e. līz cū iūtia se-  
n̄l̄ omorātū hāt̄ h̄c̄t̄. iunḡs domū m̄lt̄  
tudie pecūian̄ ex imp̄mis et violēta ges-  
tay. Ad luxuriaū q̄d et latroviaū siuōfam-  
liares t̄w̄t̄as q̄d doctor ī sc̄lechis studijs  
erat. Et spl̄iuitatē q̄dem cū qua p̄ius vi-  
uebat̄ hominēs adiūctione mēsuāt̄ et nō  
deq̄ p̄mutauit̄: t̄egm̄s eoy vita ex eaz te-  
n̄t̄ ignorāta atq̄ magnitūdē ad collidi-  
takē tortuptionēq̄ p̄dūrit̄. Terminos  
t̄le p̄m̄a poslūt̄. c̄tatesq̄ īstitut̄. mu-  
nis̄ minūt̄: illiq̄s coegit siuos ouētre  
domesticos. Hāt̄ v̄l̄ ciuitatē ab enoch  
sem̄ore filio suo enochā appellauit. E-  
noch v̄l̄ iqrath filiū fuit̄: ex quo maria  
hel. cū filiū fuit̄ matusalēt̄. Cui hūit̄ fi-  
lū lameth: cui fuit̄ filiū vñ et leb. q̄  
ex dualib; v̄vōrib; ei s̄t̄ nati. ada ī sella-  
hou q̄dē uībael q̄ fuit̄ de ada tabnata  
fuit̄: et greges amauit̄. Jobal atq̄ sang-  
neus cū exēs musicā coluit̄: et psaltū  
tythorāq̄ laudauit̄. Jobal atq̄ ex alteā  
Uabal car.

dunt. **Noe** vō gūt ferēs eorū actū. i ha  
bēs eorū **Isilia** mīmīs ignata; agebat ut  
ad meliora mentē eorū actū s̄q̄ tñ sseret.  
**Cū** at vidēt nō actesētēs ad talia. si ve  
hemēt eos maloꝝ libidiē detinēt. me  
tuēt q̄ ne ipm̄ aꝝ uxore et filiis et sius  
dibz itescient; diſtessit ab ea fin. **Erae**  
admodū diluvii fām sit er noelibatū  
sūn̄ ī arcta p̄fūlūtūtū ſēmna

**D**uis itaq; noe qđe ai. C. m.  
uſtiaā dileyxit: Idepnauit  
at nō ſolū illoq; malitia, fi  
et oē gena huanā. qđ dū ei diſpōd pla  
uiſſ; et aliud i ſtatue gen⁹ malignitate  
p̄uatū. et minue hōm vitā. qñſq; no  
qñtis p̄ius vñxerat. fi uſq; ad centū xx.  
ee mēſuā. nūc aridā cūtū i maruare  
ſiq; ſuadat oē p̄ierut. Noq; vō liberat⁹  
ē ſola: dicere ei dño. vt ſibi fabričā ad  
ſalutē hmoi facit. i. arca qđr cameraſ  
hñtē. et longitudinē tictator⁹. qñq; ḡta  
vō latitudine et vrr altitudine. In qua  
cū me filioq; et eoz vñoribz ſtuuit. et  
qđem alia q̄ ſibi p̄ ſolacior vito forent  
nētā posuit. cūtōq; aīlā ad ſeuā  
dū gen⁹ eoz maſdō ſil⁹ et ſemias pte  
ſtroduvit: alioq; vō aīlā nū ſepu  
plū. Etat at archa pietibz et tamē ſor  
bis: vt illa ex pte fluctuaret. neq; vñ  
teret violētā. Et noe qđe ita nū ſiuſ ſal  
uats est. Etat at ip̄ ſe ab aīlā decim⁹:  
lameb vō fili⁹ aīlā p̄ ſuit matusala⁹.  
hic at fuit ex enoch: q̄ fuit iareth. Iareth at fuit  
at malath. q̄ de raynan nata⁹ ē. q̄ fuit  
te nos cū ſorobz plimis. Noq; vō ſedj  
filis fuit: q̄ nata⁹ ē ex adā. Contigit aut  
het passio ſextoſiō aīlā natūtā ſnoe.  
mēſe ſido q̄ a macedonibz dyo nūtupat⁹:  
ab hebreis at maraba. ſeu amarſuane.

**H**ic enī in egypto annū istiterūt moysē  
xandicus. ab mīsan mense q̄ e st̄ p̄mū m̄ festīta  
ub̄ diffīluit; i quo ex egypto hebreos  
eouxit. **H**ic rāt apd̄ cū eadā m̄ auctis mu-  
neribz dīm̄ valde pollebat; i vendia  
ombz ab emōombz et alia gubnacō  
poris sālīdereta seruauit. **P**luuiū v̄d  
schoasse dicit septiā r̄ viceslā die p̄nus  
mēb. **E**t v̄sp̄ ad hoc tps ab adā q̄ p̄m̄  
arati ē. ām̄ fuerūt duo milia. seyenti  
qm̄agnitasēv. **E**d̄ tps i sacris libris cō-  
sptū. mīla r̄ regtate seruati l̄ ē: vna cī  
nacitatibz i signū v̄rōn q̄ tūc fuc̄t fil'  
et termōs. **I**de siqd̄ cū eēt xxv et dūce  
tozānoz seth fīz natq̄ ē. q̄ dāt̄ et xxv

Signatur est

vix annos. **B**eth aet et v anno genuit eos.  
**C**um nū v et nogetus miressā amīs came si  
lio suo rex diligētā tradidit. que genuit  
intāno re. **H**ic uiratāmē t. et dicit. **S**āmas  
et v miressā amīs v et dicit. malaleel filiū de-  
hāt. que genuit cū eet ānoz lēv. **I**ste ma-  
laleel cū miressā v. et rē. et oīgētāmē de-  
fūctū ē. iareth filiū delmāqēs. que genuit cū  
cū lēv et duoy. et centū ānoz eet. **S**ū nouēt  
lēv sup heret amīs nōgentis miressā enoch fi-  
lius surrexit natālēv et duonet tenus ā-  
noz p̄es exēst. **Q** vīces ut et lēv. amīs  
dīcessit ad deū. vñ fñmis e9 nō tūcētē cō-  
scipta. **M**ati salas ēt enoch filiū q̄nto ei et  
cētesio natā āno lamēch filiū hūt cū esset  
ānoz lwy vñ. et centū. **N**u trudidit p̄na  
patū. que m̄tē tenuerat amīs dīctū lētē vē.  
**L**amech ēt cū huiss̄ h̄n apatū amīs lētē  
dīctū et vñ. noe filiū sūm̄ p̄ceptore rex oste-  
dit. qđe laimedh natāge agētē amīs et ats  
sedm̄ et octogēsīm̄ t. cētesim̄. qđ cū t. et dīctū  
amīs rex exētit p̄sil. **I**slā vñ amī q̄ colla-  
sūt. t̄ps qđ cōsciptū est p̄ius cōplererūt.  
**R**ullḡ itaq̄ p̄scrutet p̄rīstor̄ fñmes. qđ  
m̄ suis filiis. confauis a' attānus sūtā qđ  
extēdebat etatē. si tm̄ orzū eoz gñadāois  
tēndāt. **I**git̄ detēmetē deo. et sapiente  
pluere. aq̄ uictis diebz xl ferebūt. ut v-  
t̄s. ad xv uibitos t̄stendēt t̄tā. **C**uod  
aptē factū est. ne plīmos fugeontas  
libaret. **E**cētē ēt pluuiia. aq̄ vñ die  
bz centū et q̄n quagīta defecere. qđ mēse  
septiō. **Q**uo iſtāte paulatū ichoauit la-  
tēs herba a p̄pare. **V**ētēps dñ archa itā  
sumitātē cōdā mōtis tārmenī dīstitutū.  
sedisst. t̄elligēs noe apūit eū. t̄respi-  
tēs moditā tīta eā. iſpe meliōt̄ dīstitutū.  
tūc qđē filiūt. p̄s pāntos vñ dies aq̄ ā-  
pliūs recēdēt. misit coruī. voleb̄ agnos-  
re si qđ etā t̄tē fūss̄ ab aq̄ dīlīctū. qđ  
egrediendū tā tūtā qđ eē videzēt. **C**ūtā  
reiensī vñdātā. **R**egress̄ est ad noe.  
**P**o vñ vñ dies colibā quā misat̄ ut a-  
liqd̄ dētra agnoscēt. lūtulēta remainte.  
sīl et ramū olive portātē. agnoscēs terā  
diluuiolibātā. manēs p̄ adhuc alij̄ se p̄e-  
diebz. et aitalia dimisit̄z archa. et rps̄  
cū gnācioe sua sīl egress̄. sacrificīs  
deo cū suis epulabāt. **H**ūc at̄ locū arme-  
m̄ egressorūt vocat̄. Illicēt̄ archesolute  
relīqās nē vñq̄ p̄tūlales ondūt. **H**ūi ḡ  
diluui et arche mēoriā facūt oēs q̄ hys-  
torias barbaricas vñp̄sent. qđ est vñ  
beross̄ chaldeas. **M**ariās cī de diluuiō ta-

ut esse. **D**icit et nauis est quoniam ar-  
menia vestrum monte corduus adhuc  
aliq[ue] p[ro]cessit et quodam bitumine inde tollit:  
qui mari e hoies ad extirpationes viunt.  
**N**emini at horum et ihedim[us] egyp[us]: qui  
antistatim p[ro]femunt nosas t[em]p[or]is plisse. **S**i  
manasse damasceni in nonagesimo sexto libri  
toriaz libro ut de eis dicit. **E**t et insuper  
minimad[em] exulta mos in armenia quoniam baris  
appellar: in quo milites fugientes s[ecundu]m  
ad ilium ipse libatos: et quedam similiter  
adha deueniti s[ecundu]m mons vesuisse similitudine.  
ignorantibus reliquo m[od]o ipse seruatis.  
**H**oc autem iste que enim morses legislator  
iudeorum scripsit. **P**oe vero metuens ne pan-  
nos singulos diluvium d[omi]n[us] sic inducit h[ab]uit  
in genere detinens o[ste]no deleri. fana i[n]tendit  
sua. supplicabat de cetero deo pro statu populi  
ut nullum ultimum habeat mortuorum vastacionis: sed  
et quo prout o[ste]no alii in genere: si punissem  
malis peccatis quoniam aperte honestitate fuerat de-  
lita. et dereliquerat mala vitam. nam in se-  
lincores s[ecundu]m ecent ab illis. et peiori affligi-  
tione damnati. si non saluarentur ad iterum.  
si magis salvi diluvio s[ecundu]m s[ecundu]m erant: cum p[otes]tae  
quod terror exprimitur quod vidisset. post  
vobis dominus nouissima sustineret. **P**roga-  
batque ut hostias et sacrificia per propria digitret:  
et nullum iracundiam similem ultimum tra-  
sisa pet: ut ei opibus in pinguiatu et citates  
constitueret. de cetero vita possit habere felicem:  
et nullo bonorum quoniam omnibus umbram adepti fue-  
runt finib[us]arentur ad longam utique senectu-  
tem et vite longitudinem puerum. **P**oe vero  
h[ab]uit effidente p[otes]tae. de p[ro]ustitia diligenter  
vixit: anuit ut ei vota ad finem usque p[ro]ducet: neque deficiens dices ipse prodidisse.  
Si pena pro malitia sua p[ro]culisse: non tamen  
homines quoniam p[ro]diderint fuisse facta. non ut utique  
costis nosset eis esse principium: non donasse  
vitam. quoniam cornu poede delata est. **I**pso quoniam  
timeliam inquit mee pietati vnitus fecerit.  
pea quoniam apulerit me: ut penitus eis insecerit.  
**T**essabo namque de cetero p[ro]p[ter]a haec in eos pro-  
suis iniquitatibus penas eviget: et m[od]o po-  
nus te rogare. **E**t si talis aliquis aliquam  
peccauerit: ita non opus erit umbrum  
magistrum. Neque enim ultimus ita traxit ut niga-  
bit. **H**onore tamen ut ab humana cede os ab  
stinent. et sic ab hominidio puri: fructus  
quoniam tale aliquid pumilio datur. Ultimus vero cui  
nisi aequalibus: ut vultus: et desiderium quis ha-

uerit. **D**uos enim feu vos ecce omni frēd  
noꝝ. et natatiliū. et quācōm̄ volatilē  
būt motū. et iace vegetant. abstinen-  
tes a sanē m̄ quo ē omnia. **D**esigno at  
vob̄ futurū requiriē meū meo. **A**raus aut̄ dei  
aput illos ynis ecce putat. **E**t vñ qđ hec  
dices atq; p̄mitēs siluit. **N**oe vero ei  
vñs p̄dilū uū cū. et qñ qđ ita amā  
de tps scholū agēs mortuū ē āno non ge-  
testio l. **N**ulla at ad vita moderna. et  
ānoꝝ breuitate qđ; n̄t vñi m̄ḡitā co-  
ponis atq; quoꝝ. putet falsa qđ de illis sp̄  
dicta; eo q̄ n̄t vita tāto n̄ ducat̄ tpe.  
cedat nequaq; illos ad vite illis logi-  
tudine p̄ueſſe. **I**lli n̄oꝝ cū eent alioſ  
si. et ab ipso do facti. cūq; pabulaq;  
optumora ad maius tps eent p̄parata;  
tator ānoꝝ cū uīl̄ rite uiuebat. **V**enit  
apt̄ v̄tutes et glosas utilitates qđ uigil  
pſcrutabant. id ē astrologia et geome-  
tria. **D**e eis apliora vñodi spata codo-  
nauit. q̄ n̄ edisse potuſſet n̄ sexet  
uiuent ānis. **P**totē ānoꝝ uirilia  
magno ānne ipſe. **T**estes at mei dicti  
ſt̄ oēs q̄ annūtate apd̄ grecos et barba-  
ros coſarib; maluerit. **N**ā de manathon  
q̄ deſp̄c̄d̄ ſeat egi p̄ion. et herosſus  
qui chaldaiā deſtorauit. et moch' et  
efthus ad her et ihōnum⁹ egi p̄ia⁹ qui  
phoenicia diſpoſuerit. **C**ordat cū meis  
dutis. **I**ſidor⁹ q̄ et agathē et hellani-  
us et acuſlaus. et m̄thos ephorus  
et myrola⁹ et hystorij⁹ ſius mēoria faciunt.  
atiquoꝝ ānis mille uiueauit. **D**e h̄is i-  
taq; ſoſingul̄ gratū est. ut iſidentiſſi-  
li at noꝝ t̄ies eccl̄ ſem̄ cam. et iaphet.  
q̄ an̄ centū diluuiū ānos firerat gnāti.  
**V**ix p̄m̄ de mōtbz ad cōp̄fētia deſcen-  
derat. ut illi h̄ren̄ h̄itadn̄. et alioꝝ  
valde metuētes. apt̄ diluuiū ad capos  
dñdē. et ſegm̄t̄ h̄ntes ab exerſis locis  
ad ſifiora veſme coegerit. q̄ppe ut eouī  
fiduie imitatores eris̄t̄. **A**trap⁹ q̄  
de m̄ q̄ p̄us h̄itauerit ſennaar appella-  
do at uibete eos ad niemētū hoīm p̄  
nūc̄t̄ diſp̄ſiſt̄. ne m̄ſe diſſentioꝝ  
efficiat. ſi et niſta tolētes ſpuaa tñz.  
h̄ndāna ſitū ponent̄. **C**ui cū eent  
terudit̄. et deo ſobediētes exiſtebit. in  
calamitatibz ſudētes. ſua ḡnt̄ p̄mo ſe  
ſenit̄. **E**t q̄r uiueubz m̄ſtitidē ſuēbat.  
iuſſa eos de a ſeſipſi m̄ḡie ſeat. qm̄  
nō m̄ illis p̄p̄t̄ nōe putabat ſehre.

**b**ona. **H**abuit fortitudinem tamen sibi credere  
habet etiam diuinam. **V**enit apposuerunt ut voluntate  
dei obediens existent: putates  
quod per inuidiam eius ab aliis ibe migrarentur;  
ut disi posset deo facilis subiugari. **D**einde  
nec edificata terra filius noe et de lignis ma-  
tutis et quod locis ille vobis sit babylon. in.

**F**at et eos elatos ad iunata  
dei aucti septem nēbroth filiis  
cham filii noe. Qui tū eet audator  
et māu fortissima. suadebat eis. ut nō  
deo assiribent. q̄ hoīb; p̄ illū felicitas e-  
nearet. Si q̄ hoc eis p̄p̄a v̄tute p̄beret. Et  
cognatos sui ḡris ad causā tuā m̄dis ad  
dūvit. solus ip̄e p̄sumēt hoīes a dei tide  
renovare. et sp̄e suā m̄p̄a v̄tue reponē:  
v̄lāsa secessit timētes. deū putabat lēmi  
nante m̄fē diluuū t̄re. q̄b quā rē turī  
edificandā alacré suadebat. v̄bi aq̄ non  
posset ascendē. Nō lētudo at p̄na cāt. ut  
nēbroth p̄ceptiōib; obediret: ḡis putates  
seruitū obseq̄ deo: Et turī edificabant.  
In illo sua studia deserētes. Humebat ergo  
alutudo facilitatē. et plāq̄ sp̄are q̄s possi-  
mīas māib; v̄tus fabriata cestebat. La-  
titudo tñ ita erat fortissimā. q̄p̄ ea ī p̄p̄i-  
cēib; lōgitudo videtur īminui. Edifi-  
cabant at ex latē recto. colligato bitumine:  
ne forte penetraret. q̄d dissolueret aquis.  
**H**ic illos isamētes d̄b ītendē. extīmia  
re oēs p̄it nō decrēuit. qm̄ nec alijs du-  
dū p̄dit̄ formidabat. si discordia īmisit  
illū ligauay diūsāy. ut p̄ m̄ltas absconasa;  
voce īstellā care p̄obusset. Porro autē ī  
quo turī edificabat. sic babilon vocat̄  
dicta. p̄p̄iōiōi. quā īta elocutio; suā  
nūc habucrūt. hebrei nāq̄. p̄fisiōiōi ba-  
bel appellat̄. De hac v̄o turī diūsāq̄  
vocib; hoīm̄. hoc mem̄it et sibilla d̄ces.  
Cū oēs homines v̄m̄a voci eent̄. qdā ī  
edificauerit exēsā: t̄p̄ ascensuri p̄ ea m-  
celū. **D**īj at v̄tēs īmitētes. cūteret t̄r̄.  
et vōc̄ p̄p̄ia v̄m̄iūq̄ partit̄ sūt: t̄p̄  
te babiloniā voci ritigat̄ t̄tate. Dēca-  
po v̄o q̄ vocat̄ sānaar. īt̄p̄e babiloniā  
mem̄it estius ita dīces. Et v̄o de sādoubi;  
st̄ erexit̄: ionis sāta sumētes isānaar.  
babiliom̄s venerūt. Cū p̄les īhabita

**D**omi*nus* i*mperator* t*erren* r*ev*.  
st*itu* q*uod* post he*c* d*is* s*it* atel*li*  
g*ra*u*z* mig*ra*ti*o*nes ag*e* t*er* v*bi*  
q*uod* et ter*re* q*ui* p*re* h*en* d*et* eos v*na* q*ui* s*an* fel*ic* et  
ad qu*a* eos d*s* ed*uc* et*it* i*tu* ut o*st* a*ta* per

eos cōpleret. mediterranea sīl' atq' māitima.  
 Quidā eaā nauib; trīseūtēo: mīfūlas ha-  
 bitauerūt. Vn' aliq' gētes ab iſtitutorib;  
 positas appellationes hætten⁹ fūat. Edā  
 vō placita sibi noīā mutauerūt: alij aut  
 ut m̄ h̄itorib; clari⁹ vīsu est. Quæſiōne  
 nōm fecerūt. Grea tñ ſt' huīg iſi audieſ  
 à pōtis t̄pib; iſortati. eaā ētiq' gloriā  
 p̄pia fecerūt. Agēles nōib; exornauit. ut  
 eis sapiēs cē vīdebat. ornati vīti pōne-  
 tes eorū rēpublica velut a ſe iſtitute. Fuc-  
 rūt at filii noī filij: q̄ nōiā p̄p' honore  
 gēib; iſpoſuerūt hoīes quācīq' tēri appre-  
 hende potuerūt. Japheth at filii noī hūt fi-  
 lios ſep̄t. B̄itauerūt iſi regiō; a tauri et  
 aman mōnb; ſapientē; et p̄figente in a-  
 ſiam. uſq' ad flumē tanav. In europa vō  
 tñ qazirou. cū nll' ḡoꝝ qui ſup̄ dicit ſt' ibi  
 dē h̄itor eviſt̄t. gētes eis diſt ſenib;  
 appellabāt: q̄ n̄ a ḡens galathē nūcupat.  
 Olim vō diti ſut gomente. q̄ ſt' gomor iſti-  
 trūt. Atagog vō magogas a ſe noīatōs in-  
 ſtituit. Iſi a ḡeas ſāthē ſ' appellati. Iſe  
 filioꝝ iafeth madeoꝝ et ianuſ ſicuti.  
 Et er madeo qđ ſut gētes q̄ a ḡeas medi-  
 vocant: a iano vō oēs ionij i hellatia de-  
 ſendit. Condidit at iobel iobelos. q̄ m̄b  
 t̄pib; h̄iberis ſmoga p̄mū dicebat: q̄ n̄  
 reſarea ē. Capadoaa a roānis hoc ſortita  
 vōbulo: idē a cesare ḡea appellan̄t. mo-  
 dñi vō a moſochim plātāt ſt'. qui n̄  
 capadocē nūcupant. quoꝝ atque nūci-  
 patiōis ſigni ſondit. Nā cītas ē ap'd eos  
 q̄ hætten⁹ mōha di: ſondes iſtellige valē-  
 bi eo q̄ aliq' oēs gētes regions ipius vo-  
 cate ſut. Phrygas at iſprenſes appellaſuioꝝ.  
 quoꝝ p̄nceps fuit: aubī ḡeatiūl nome  
 mutauerūt. Tāte ſiqdē gētes p̄ iafeth filios  
 iſtituit ſt'. Gōmez at h̄intēt̄s filios aſtene-  
 ras q̄dē aſtene zeos iſtituit: q̄ n̄ regim̄  
 vocant a ḡeas. Riphat at npheos: q̄  
 dimitt̄ paſtagones. Tigran vō tigrane-  
 os: q̄ frigē a ḡeas ſt' nūcupati. Iano at  
 iafeth filio. et ipoſt̄s h̄intē filios. helis̄as  
 q̄dē helys̄os vocant: q̄ p̄nceps fuit: q̄  
 n̄ ſt' edin. Tharsis vō tharsos: ſicēi au-  
 q̄tā clina vōbat. Tharsis cī apud eos  
 marīa cītātū metropol' appellaſt. Thau-  
 lit̄ p̄ tētha mutata. Cythim̄ at cythim̄a  
 ſūlā h̄int̄: que n̄ dī cyprus: et ab ea ſe  
 mīſule et marītīmalōa cythim̄ hebraicē  
 noīant. Testis cī ſermōis mei est vna iſt'  
 pro mīuitati: q̄ antiquā appellationē va-  
 luit retinē. Et this em̄ ablīns qui ei noīn

q et hispam a quibz postea celebem mutatis sit qz qz vñ pñt  
decubz q postea expedita nre at resuas exponens festus vñdalo  
s a eas. Atqz qz a morioru plati sit q z expeditos tñmca  
plante. quæ dñm capellæ sanci endit.

gren⁹ i posuerunt vocat⁹; neq⁹ sic fugiens  
m̃thi nomē **J**acobus itaq⁹ fili⁹ seu nepotes  
habue⁹ has g̃etes; q̃ forsā n̄ ignorant⁹  
a g̃etis. **H**oc g̃ p̃dict⁹: ad narratiōnē rē  
in eorū vñ digress⁹ sū. **N**onā siqdē propt̃  
sc̃p̃t̃ decorē⁹. gren⁹ ad delectatiōnē legēnā  
mutauerūt. **P**eq⁹ c̃ p̃st̃cē mē est. h̃mōi  
formis vti. **S**ic vñ quidē stemā i s̃is  
nōm sit vna; vltiās tñ nōm sillabas  
alit̃ illi declinat⁹. **C**a singule g̃etes a s̃uī  
historib⁹ vocatae s̃int. **C**apl. vi.

**T**oeniq⁹ ap̃d̃ eos nodus appellat⁹.  
Et abam abram⁹; et s̃ichet for⁹  
m̃t̃ oī stemate n̄istodi. **F**ili⁹ vñ  
dam a p̃uīa syria. et aman et libano  
motib⁹ oēs tias obtinuerūt. quāq⁹ ad nāmē  
sūt̃ posite: app̃hēdetes enā cas⁹ q̃ n̄sq⁹ ad  
oceānū s̃t̃. et p̃p̃as fanēt̃ appallationes.  
**C**āmē alioz quidē p̃ierūt. d̃mo: alioz vñ  
fallas tñsmutate⁹ tñsmorate⁹ nimisig  
note s̃t̃. **N**uor em̃ fili⁹ existētib⁹ chām  
chuso q̃dē n̄ notuit t̃ps. **N**ā ethiopēs  
quorū p̃nc̃eps fuit. hacten⁹ a sc̃p̃h et ab  
ob̃i⁹ asiam⁹ chusē vocant̃. **S**eruata vñ  
estenā m̃ersis s̃m̃ appellatiōnēs p̃use me  
mōria. **E**gyptū nāq̃ mesim⁹; et m̃scoz  
d̃es vocat⁹ egip̃c̃t̃os. **I**nstitut⁹ at̃ meth⁹ et  
s̃uth libia⁹: s̃uthos a se vocat⁹ p̃uīales.  
**E**stant flumi⁹ i mauritāma p̃uīa: q̃  
iso nōle n̄iūcipat⁹. **V**n̄ et pl̃imos g̃et̃o⁹  
hystoriog̃phoy iuein⁹ h̃. flūis m̃eria⁹  
stac̃t̃: et ex adiacēt̃ p̃uīa q̃ futhi  
vocat⁹ ei non i positiū. **M**utat⁹ est aut̃  
nomē q̃d̃ ei n̄ est ab vno filioz mersa  
m̃: qui libi⁹ dicit̃ ē. **P**o paululū vñ di  
tem⁹ et t̃z̃: pro q̃ at̃git̃ eū affr̃ca noīa  
ni. **C**hanane⁹ vñ q̃t̃ ex̃ns fili⁹ chām.  
q̃ n̄c̃ iudea vocat⁹ m̃hit̃as regio⁹ a se da  
nane⁹ vocauit. **S**uerit at̃ et istis fili⁹. chū  
siqdē sabas. ex quo s̃aber: euilas a quo  
euilei. q̃ n̄c̃ gethuli vocant̃. **H**abath vñ  
ex quo sabathem⁹: q̃ noīant̃ a g̃etas.  
ustobarn. **C**ōd̃idit at̃ enā sabathenos. s̃aba⁹:  
**N**ebroth at̃ fili⁹ chusī. p̃manes apud  
babilom̃os trāmīde eūt̃: p̃ame pri  
mitēt̃a dech̃t̃i est. **P**orto n̄ebroth cū  
cent octo fili⁹. oēz tñ agaza egi p̃i⁹ usq̃  
tenuerūt. **S**olis at̃ phillist̃m cognome⁹  
p̃uīa custodit: cui⁹ p̃g̃t̃ g̃eta palestīna vo  
cat. **E**t alijs at̃ id ē nomeo⁹ a anamia⁹ et  
labm̃ solus labm̃ a se p̃uīa libia⁹ noīa  
uit. **N**edem at̃ et petrosim⁹ et st̃osim⁹ et  
c̃p̃tos vñ nōla n̄t̃ sam⁹. **B**ello et ethio  
p̃ito. de quo p̃a⁹ ded̃abm̃: eo⁹ d̃ates

Kambodo nōm̃ istiūc̃ et dios filios habuit. quoq⁹ iudea quidē  
egyptiā genē hebreos⁹ thāt̃ians iudei agriūne s̃iū reliq⁹  
S̃abas at̃ s̃abathenos.

euīse s̃t̃. **S**uerit at̃ et chanaan fili⁹. **D**r  
don-q̃ et ciuitatē s̃iū nōis edificanti⁹ p̃he  
mē: sydon at̃ a g̃etas n̄iūcipat̃. **A**  
math at̃ amathos iſtitut⁹: q̃ euā n̄c̃ ē  
et a p̃uīa libi⁹ amath⁹ vocat⁹. **H**aredeos  
vñ c̃a epyphamīa ab vno p̃sco⁹ vñuerūt.  
**A**radeus at̃ aradū msulā h̃uit̃: eretus  
at̃ artē que i lybano posita ē. **D**e alis vñ  
sept̃. et eugeo. etheo. lebuseo. amoreo  
gergeseo. eueo. smeo samareo. p̃t̃ noīā i  
sacris libb⁹ n̄ habuum⁹. **H**ebrei nāq̃ eoz  
destruere citates. **N**oe itaq⁹ post iun  
daciōnē. tñ ad p̃riā i uultente nāz venit  
ad opera. Et dū vñmeā m̃ c̃a plantasset.  
vidēs i ea strū p̃ficiū. vñdemauit: et de  
ducto ad vñ vmo. sacrificis erat l̃epulis.  
**D**ebriat⁹ at̃: i sp̃ore r̃soluta nudataq̃  
ihoneste iacebat. **Q**uē c̃a vñdissi. uimorfi  
hoz: fibz n̄ridendū ondit. Illi vñ operue  
rūt̃ p̃t̃. **Q**d̃ dū noī sensissi. alis q̃dē fi  
l̃is felicitate optaur: chā vñ p̃t̃ ignac  
onēsui. n̄o quidē maledixit. sc̃is proli.  
**E**t alis effugientib⁹ maledictōz. d̃ chana  
nei filios emigrauit. **E**t de l̃is q̃dē di  
cen⁹ m̃ reliq⁹. **H**em vñ t̃rio noe filio⁹.  
fuerit nati. qui vñp̃ad oceānū seorsū li  
cat̃ asiam: ab euīrate faciēt̃ uicū. **A**la  
siqdē clamitas: q̃ p̃sag̃t̃ p̃hīpes deli  
qt̃. **A**llir at̃ nīnū iſtitut⁹ ciuitatē. i p̃b  
iectos sibi assyrios noīauit. q̃ fuerit val  
de felices. **A**ipharat at̃ aipharato⁹  
noīauit. q̃ n̄c̃ chaldei vocant̃: c̃i p̃t̃i  
ceps eoz c̃t̃. **A**ram vñ arameos iſtacuit:  
quos g̃et̃ syros appellat̃: et̃ at̃ n̄c̃ly  
dos vocat̃: luch t̃clidas noīauit. **A**ram  
vñ p̃o⁹ ex̃st̃ib⁹ fili⁹. q̃dē iſtacuit trac  
nitēt̃ et damasci. q̃ est media palestīne  
syrioi⁹ iūtta. **A**rimenia vñ otr̃s: g̃ether  
bactrianos. mesat̃ mesaneos: que nūc̃ a  
iāt̃ vocat̃ ab ob̃ib⁹. **A**ssyriath at̃ fuit fili⁹  
sala. de quo nata ē heber: a quo iūdeos  
hebreos m̃iaō vocauerūt. heber iedan ge  
nuit et falach. **D**ithēt̃ at̃ falach. q̃m s̃iū  
diuīsib⁹ h̃itānū nata ē. falach n̄t̃ diu  
sione hebrei vocat̃. **I**ecta vñ q̃ fili⁹ fuit  
heber h̃uit̃ filios helmodath. falach. asor  
moth. iare adorā. uzal. deela. ebal. abi  
mael. saphar. et ophir. et ebila. et abab.  
et eniūdo. **I**sta flūme copl̃mo m̃die. i po  
sita ita s̃iū syre loca q̃dā m̃hit̃at̃. **H**ec itaq⁹  
de fili⁹ sem̃ dicta sufficiat̃. **S**anaā q̃dē he  
breis s̃monē. **F**alech et̃ filio⁹ heber: fuit s̃i  
ren. hui⁹ at̃ sarach: de quo nadhor fili⁹ ge  
nāt̃ ē. Quā fuit filio⁹ thareb. q̃ fuit p̃i⁹ a  
bram. **H**ic at̃ decimā q̃dē est a noe: sed

Noī mebusat̃ nūdat̃ urish  
urisōt̃ fili⁹ maledixit.

De fili⁹ hem.

vō et non agessō āno sup<sup>it</sup> pā diluuiū  
nāq ē Thare et lye āno genuit abhā:  
cū esset vīgīz cū anachorāt mīcē x̄ et vīm āno ge' thare  
**D**esaruth at nāchor nāsit mā āndō yyyccū.  
En at saruth hūt cū cēt ānoz x̄x̄. His  
de vō āns habuit salech reu. heber aut  
q̄nto et tēsō āno ge' salech. nāth ipse de  
sala ānu hñt te. xx: quē alpharāt genuit  
q̄nto et tēsō āno nāt. Semāt filis or  
pharāt nata ē pgānos vñ fī diluuiū. A  
brahā at hūt frēv nāchor et aran. tuoy  
aran qđe dēlito loth. et sara et melchasi  
lubz. mīt chaldeos mortuā ē mā uitato  
chaldeoz q̄ dī v̄r; et hacten⁹ seplā eis  
ondī. H̄ygerūt at v̄rores filias frēs sui:  
melchā quide nāchor. sara v̄d abrahā.  
Porio thare dū odio hūsh trā chaldeoz  
gp̄luctū aran. mīguerūt os ī harum  
mesopotamītātē. vbi erā thare moi  
ente sepelerūt. al vīssī āns dūtēt v.  
Pendebat em̄ iā vita hōm. siebatq̄ pā  
lasi breuior v̄had gnācioz moyis̄ p̄q̄  
termin⁹ vita c̄ et v̄ ānoz. posith est.  
Hos ānos statuer̄t deo: q̄ntos et moyse  
q̄ vīsse pueit. Nāchor at de melchā  
oto fuer̄t fili. v̄ros. bauz. chāmud. za  
chama. zaus. zadelphias. zada. ph. ba  
thuel. Ist⁹ nāchor filij legit̄t̄ fuerūt.  
Habens ēt et gadan et that. et manu  
bas de cōtubimā ei se' nati. Bathuel at  
filio nāchor nata ē rebetta. et filiuola  
ban. cuo abrahā eḡlī de tia chaldeoz  
possedit r̄p̄z q̄ nē chānaea nūcūpa  
**H**brahā vero loth tur. c. xvij.  
filia frēs sui aran. v̄rois v̄to  
sue sare germanā adoptauit.  
filii legit̄t̄ nō hñs. P̄misitq̄ chal  
deā cū lye et v̄ cēt ānoz ubēte. vt mīg  
ret ī chānaean. In qua eaā hitauit. pliq̄  
sue eaā reliqt̄. prudēs ex̄n̄ et mīmis itel  
ligēs r̄ oibz. rebz. et sapiēs m̄ his q̄ audi  
erat et de q̄bzlibet aliqd cogitaret. gp̄lea  
et v̄tūt̄ prudēt̄ maior alh̄s fuit. et op̄i  
mōne quā a deo tūt cūti hēbat ī nouē  
et ī mutāt̄ p̄ualuit. H̄m̄ itaq̄ p̄sūpsit  
p̄nūtare deūt creatorē vñl esse cūtōr̄.  
itliq̄ v̄d ad felicitatē tendēta p̄ p̄ceptū  
p̄bent̄ smīgl̄ q̄dār̄. et nō p̄p̄a v̄tūt̄  
subsistēt̄ fess̄. Nec v̄d conīgebat p̄tē  
passione et maiſ. et ea q̄ ī t̄m̄gūt̄cīra  
solē et lundā. et ex oibz q̄ t̄a celū semp  
euemūt̄. V̄tūt̄ et eis p̄ntē. et p̄uidēn  
ordīat̄ dīsēon̄. cūta dīspōl dōcebat. q̄  
bz qui aq̄ p̄uarent̄ maiſest̄ siebant.  
q̄ n̄ ea que ad v̄tilitatē nob̄ nūcīa fūt̄

sua p̄tate potuerit possidē, q̄ s̄i sim mūen-  
tis fortitudinē m̄strant̄, cui bonū est  
solūmō honoř et ḡytribuē actiōz. **N**ec  
q̄ chaldeis et aliis mesopotamīis in eū cō-  
surgētibz, m̄igratiōz eligēs seq̄. p̄ volūta-  
tē et adiutoriū dei, tñā chananeā late pos-  
sedit. **O**bī collocat̄ altare deo edificauit,  
et hostias ei īmolauit. **P**ermitat̄ p̄ris mi-  
abrahā beross̄: nō q̄dē nōnās eū. s̄ ita  
dices. **P**o diluuiū deūā gnātōe ap̄d m̄deā chaldeos  
fuit q̄dā vñ iusta et magni; icelētibz te-  
b̄ erat̄. **E**chates cātēnā mēorā eū pl̄  
aliq̄ sent̄ libz c̄ de illo. sc̄iæc̄ dereliquit.  
**N**icolaus vñ damascenū ī q̄o hystoriā libro.  
sic ait. **I**bram̄ īgnauit ī damasco reis  
adueā c̄i exētu de r̄u chaldeoz q̄ sup̄ ba-  
bilone d̄l. **I**git̄ p̄ no m̄ltū tñps exiugēs eē  
de hac regioē cū p̄plo suo. tñā que tuēchanan-  
ea, nē vñ iudea d̄l ihitauit. **E**th̄n quidē  
illo m̄l̄t̄pl̄ fuit p̄gemit̄. de q̄b̄ taliolib̄  
que d̄icēd̄st̄ explanabo. **D**e o b̄i chanā  
faē sphēsi liq̄t et ī eū abij̄t. vbi alij̄o  
pe demorat̄ denno redit̄. c vñ.  
**A**brahā vñ vñq̄ nē ī damascena  
cātētate nomē h̄et̄ ī gla; et vico  
ondi. q̄ ab eo d̄l h̄itano abrahā. **F**ame vñ  
postis q̄pibz app̄hendēt̄ chananeā: ab-  
hā egip̄to vñiū felicē audieb̄ ad eos. p̄-  
fusa tendebat: ut eoz h̄ndān p̄ciparet  
et saldotū fil̄auditor̄ c̄t et agnoscereb̄.  
q̄ de dñs exponēt̄: ut aut̄ meliores in-  
m̄es seq̄ret̄. a' eos sua prudētia l̄ornatū  
meliorē tñsponēt̄. dediūr̄ p̄ter saram.  
**A**etuēs at̄ vñsamā egip̄toq̄ ita m̄l̄ierēs.  
ne rex eū p̄pt̄ vñoris p̄p̄z triuadaret̄. h̄ac  
eq̄sūlit̄ ait̄. ut se fr̄e es similit̄t̄; s̄ et  
illā hoc r̄nd̄ doceas. eo q̄ sibi p̄desso confi-  
det̄. **E**t cū vñsset̄ egip̄tu p̄ulit̄ q̄d̄ ip̄se p̄-  
uderat. Tūc̄ c̄i pl̄chtudo vñoris eō inotuit.  
**V**n̄ et phao rex egip̄toq̄. nō sufficiens de-  
bñs q̄d̄ ip̄sa direbant̄. enā ip̄sa īspic̄ festa-  
nauit. arbitras sibi sara posse cōlūnge.  
**I**ds īpediūt̄ desideriū eō ī iustū: eḡtudē  
s̄ et tumslu causay. **S**ūc̄ pl̄b̄tate sāfia-  
rēt̄ p̄ m̄a dei pestē sāddotos adūisse sig-  
ficabāt̄: eo q̄ uxori p̄gēm̄ īutriā volu-  
s̄t̄ īspic̄. **I**lle vñ p̄tincet̄. m̄rogauit̄ sa-  
ra ut dicit̄ q̄ c̄t̄. et ille q̄ eā addixerat.  
**Q**ui cū vitātē audiss̄ excusabat̄ se ap̄d  
abrahā d̄ic̄s putasse sororē et nō vñ-  
re eis: et festimasse cū eā cognac̄; sibi  
fac̄. et nō īuine c̄i sūc̄ desideriū p̄petr̄.  
**Q**ui m̄ltā q̄ munā dōnauit̄. ut eē  
m̄ sapientiss̄os egip̄toq̄ īstituit̄: vñtu

Abrāha fuit opimērū q̄amīnā agredit Egyp̄tū nō dignus  
z dñis habebit disciplināq̄i arsīst̄tricē z astrologie strādōn  
egyptiū a q̄ib̄ reūq̄ ingressi ī q̄amīnā p̄t̄ tū cū lōt̄ agnato  
fū.

regeis et glaz ex hoc eō regit clauis. Nā cū cent capi dūs moribz placet, et adiuit leges p̄pas r̄p̄bates. et oī se enā ap̄tē dissidet, sibi met eos r̄p̄ans. et nūq̄ despr̄ies. abba eorū tamā n̄c̄ vey br̄ua demisabat. Fūt i m̄ amiratioē cū tōr tōr sap̄ies atq; pat̄ nō solū ad i telligendū, si enā ad satissimendū, i ad loquendū qd̄ tuq̄ doc̄m̄iret. Antiquitā q̄ eis otulit, et q̄ de astrologia s̄ ip̄e contradidit. Nā ante aduentū abrahā i egyptū, her egypti p̄eis ignorabat. Achalde is et her plātata nosunt i egypto: vñ e ac pueisse nosuit ad grecos. Et uīeis i hananeā partis ē fr̄a cū loth. du p̄tores eorū m̄p̄ se uirgia faciunt ap̄e loca pasture. Electioz tñ atq̄ adiōz cōcessit loth. Sumes itaq̄ ip̄e p̄te ab eo relata. hitauit in cūtate nabioch: q̄ est antiquorā am̄s vñ. cūtate egyptia p̄thamide. loth āt terrā que posita ē i m̄ capo tñ iordanē fluuiū hitauit, nō longe a cūtate sodomoy. q̄ tūcū erat bona; nē at p̄bat extermīata volūtate dei. Quā cōz loco p̄po designabo. Quō virtū s̄e sodomite dūt adūlūt̄ eos assīnū vīcass̄t. ca. re.

**I**nno nāq̄ tpe assīnū asiam obtinēbz, reges sodomitaz valde florebāt in diuīm̄, et mīla vture: q̄bz erat reges q̄bz eorū p̄uītā qibnātēs. ballas, ballas, sīn nabal, symobon, et balioz rex. Vigili nāq̄ eorū hēbat p̄p̄riū p̄ncipatū. Adūlūt̄ q̄ gressi assīnū, et q̄tior p̄tes sui cēritas faciēt; ob si debāt eos. Dux aut̄ erat vñus q̄s ordīm̄a. Comīso at p̄lo. vītentes assīnū tributū i posuerūt regibz sodomoy. Duodecim̄ siq̄dē am̄s isti seruētos. q̄tūtū sibim̄et i positū soluē passi s̄t̄ x̄m̄ at abstinerent. S̄pp̄ cōtīo assīrīoy s̄i eos adūlūt̄ dūctibz s̄i cōtīo am̄tafelō. aristocho dolomoro. thadallo. Ita nāq̄ et vñm̄ s̄i diripiēt asiam: et q̄ngātū sobole p̄uerterent. Cū cū vīsset sodomā: tūt̄ posuerūt i valle q̄ dī p̄tē bitumēs. In illo nāq̄ tpe p̄tē erat i colow. Nūc at exēmīata cūtate sodomoy vallilla palus effecta ē: q̄ dī aspaltidis. i. bituminal. De hac itaq̄ palude r̄s nō p̄m̄lta dicem̄. Sodomīt̄ at cū assīnū gressis. et fort̄ p̄lio am̄sso. mīla q̄dē eo q̄ mortui. reliq̄ vō captiuū fūduti: cū q̄bz et loth dūcebat: q̄ venere rat ad auxilūt̄ sodomoy.

**A**nd abrahā dī assīs p̄niguit. et s̄o bra domīs captiuos ēp̄nūt. <sup>z loth.</sup>  
**H**āt cū audīss̄ colāt <sup>m̄ x.</sup>  
 tate eis. tiōz s̄il̄ de loth. ḡia  
 to eis. et mā i eu m̄ḡessa q̄ pp̄t̄ sodomi  
 tas al̄cos et viānos. Et cū festinaet eis  
 ferre solacū. nō tardauit. s̄ accessit q̄  
 q̄nta nocte n̄rēs s̄i assīrīos cū dan  
 sīcē al̄e iordanēs s̄os appellat. et tūe  
 mēs eos an̄q̄ armarent: alios quidē  
 tlectul̄ adhuc. statutos occidit. q̄ m̄  
 suspicioz dādis h̄ent: alijs vō nodū  
 i sōpōrē dūsi. s̄i pugnāc p̄ ebrietate  
 nō valēt̄ effugeit. Abrahā at p̄se  
 quēs eos expulit v̄f ad tr̄a damascē  
 nor̄: ondēs victoria nō i m̄litudine  
 net i plibz māibz cē. s̄i fidēcā pug  
 toḡ et fortitudinē p̄uale cōt̄i toq̄ nūi  
 q̄ntitatē. <sup>m̄ deo</sup> Cū tēt̄ nāq̄ x̄m̄ et tibz i māt̄  
 amīas cōtū cētū supauit. cūmūjāt  
 hostiū effugezūt: iglorū s̄i reūsi. Abrahā  
 at cōptūos erīmēs sodomitaz q̄ capti  
 fuerat ab assīrīos: cū p̄ace uīl̄s e. Or  
 rit at ei i te sodomoq̄ ad colloquēdū mlo  
 to q̄ vocat̄ vallis regia i via solme cītās:  
 suscepitq̄ eū i te melchisederh. qd̄ s̄igfi  
 cīt̄ ree iūst̄. et erat vñq̄ et s̄i dubio tal̄  
 ita vt pp̄t̄ hāt̄ cētū dei sācdos cēt̄ sōlū  
 mor. Quācūtātē p̄ḡa ihēsolumā vō  
 neuit. Instrauit at iste melchisederh a  
 brahā cētū x̄ma. et mīla h̄ndantā  
 rey optūna s̄i exhibuit: et sup̄ epū  
 las cū collaudē cepit et bñd dice' dēū.  
 q̄ ei s̄i didat̄ i mīcos. Abrahā vō da  
 te ei cītā derīmas spolioz mun̄t̄ accepit.  
 Per at sodomoy p̄dā quidē abrahā h̄e nō  
 possebat: homīes vō q̄ eius cēt̄ recipē  
 p̄rabat: q̄s ab assīnū cīp̄uerat. Abrahā  
 vō aut̄ nō hoc solu facēt̄ nec alia v̄tilitā  
 tē ex illa se habitūt̄ p̄dā. n̄ p̄tū p̄ abo  
 siōr̄ eis vīdebat̄ i p̄ensa: p̄t̄ vō q̄n̄  
 dā amīas sūb fore p̄bendā qui cū eo  
 pugnāsset: quōr̄ p̄m̄ escl vōbāt̄ et  
 ner alīs et mābīs laudāt̄ at dī vītē  
 eius: aut̄. Nō p̄des m̄cēdes tuas. Vīgnū  
 ē p̄ talibz achibz te h̄e gīar. Et putas  
 que fuit rēbūcō m̄cēdō? n̄l nōdū cēt̄  
 qui ei succedet. Fūt̄ ei adhuc smē filio.  
 Et dī filū ei generādū cē p̄misit̄ mī  
 ta ex illo sobole: et p̄mīa stellay nūo  
 p̄fūrūa. Et ille quidē horūdīes: deo  
 sacrificū obtulit: ab eo iūss̄s hoc facēt̄.  
 Fūt̄ at h̄moi sacrificū. vītūla triēm̄s.  
 et capra tēnnīs. et aries sīl̄t̄ triēm̄s.

et tunc et colubus: quod diuidi iussit ac. Aliud  
vobis non diuisum est. Et anno statueret arca-  
litibus supercolatibus prout ipsa sanguinis.  
Vox affuit domini: significans malignos eis  
pli vicinos fore annis att in egypto. Tunc  
afflitti supererit iuritas: et visitentes bel-  
lo chananeos. hinc enim eorum annas et ca-  
rites. Abraham sit habitabat quod nra illa  
quod vocatur orbis. Et ut regio chananeorum:  
non longe a civitate hebron. Et cum gemitus habet  
super non pluie milie; deputatus est dominum.  
ut ei sibi in masculi filii donaret. Pro-  
ut ubi vti fidetur per alios oib; bons  
in quibus a mesopotamia deducti fuerant.  
sed et filios ei fuos: tunc sara proprie deo  
vna anallaya: cui nomine erat agar. egypti  
nam genit. collocauit ei: tunc ex ea filios  
habituro. Et dum deputatus ailla. iuris  
prosperit facere sicut: quas sibi iuris futura est  
filii qui ex ea fuat praecreati. Hac dicit sicut ab  
hunc per videtur tradidisse: fugiti moditata est.  
Et afflictiones non sustineret: deputata est deum  
ut eis misericordet. Quicunque per desertum cuncti di-  
iunianus angeli. ubi est ea addi nos remcare;  
et vita huius mortis inste uiuet. Tunc  
narrat eo quod idem supra iuris futuri  
mala tanta ptiluisse: quod si obediens est deo  
et longius abscedet. ea pre dicebat. In vobis  
reuerteret fieri mihi pueri illa tanta postea  
regnari. His obediens illa veniam reissa  
ad me suus impetravit. Et non per multum pe-  
nitentiam: ac si quis dicit deo nobilita-  
tum. eo quod evadit deus deus pres ei. Abha-  
itaque cui se est anno et lxx: nam haec israel  
quod perdivim. In nonagesimo octavo at  
anno eodem instituto. apparet deus. permutans quod  
filii ei de sara nascetur: iussitque vocari eu-  
yscam: significans getes magnas ex eo fu-  
turus et reges. et quod oppugnantes oem iha-  
naneam. a sydone usque ad egypti terminos  
optimeret. Precepit at ut genus quod nasceret  
ei. aliis non misericordet. et sua genitalia  
nuditer. et hoc faciendo octauo die post  
partum. Tausa vobis circumcisio nra in aliis  
dicabo. Consulebit at abraham de ysmo  
hele. ut mltio tpe vnde: longum signifi-  
cavit deus: et patrem genui fore magnus.  
Et abraham quidem hunc genitum agens deo.  
repete amissione: et ones quod apud eum e-  
runt. et puer nra nachel puer: quod die illa  
tredicem erat anno. Ipse vero nouem et no-  
naginta annos agebat. cuius getus sodomia  
de natura erit quod valde deliciant et re-

**E**cce si tibi sodomita ducitur  
et hysdanna periret clati.  
Iobus tuus ferebat: et erat  
ipsa terra deum: ut nequam recordarentur bimbia  
omnes eius: autem se a suscepione pegrinorum.  
et non eos affectum habuit destruerunt. **C**onspiciens  
igitur in his deo: dispositus eorum pumice su-  
pbia. et cunctate eorum subiit. autem ergo est  
onere sic extinuenda: ita ut non platuratio.  
non frigore ea vultus inserviet. **S**upheros  
de sodomitis deterruisse exple: abrahā  
respiques hos anglos dū sedet ad ilicem  
mābre trā ianuā domi sue. putaretq  
eē pegnos. **I**surgebāt aploxyathē: et ibidē  
eos rūnēs rogabat q̄t yema eis ip̄būt.  
**T**ribus amictibus panes repetit de simila  
fieri fieri: et occidit ritulū et ossa obu-  
lit eis sib⁹ queruia cōtribz. **A**t illi eis grās  
retulerunt. **E**t ad hunc coedēnt. de mille  
re quebāt ubi et sara. **Q**uod dicere eā nō  
eē: vētuos se iſutus eā dixerunt. et nō  
tuos eā iā matie existeret. **M**isericordiente  
mliere. et i polosib⁹ eē filiu h̄e dicente.  
nū ipsa quē rē et anno. **V**irat eis centū  
tūc illi iā nō se celare cōtinuerūt: sed pro-  
nūc auerūt sc̄iptos āgelos dei eē: et q̄r  
missi sib⁹ ut vnu signifaret de filio. duo  
vō sodomitās cūteret. **H**ec audiens ab-  
hā voluit sup sodomitās exēgēnsq̄ deū  
deportatā. rogās ne iustos et bonos p-  
detū malignos. **D**eo vō dicere nullū so-  
domitarū eē bonū. nā si int̄ eos iusti-  
cib⁹ remittet p̄ca supplicium: abrahā q̄-  
de cessavit. āgeli vō m̄ ciuitate sodomo-  
pyenerūt. **Q**uos loth p̄suceptione ro-  
gabat. nū eēt valde ita pegnos huāns.  
et abrahā begnitas dī sapto: ut cū illo  
maneret. **S**odomite vō respicietes unū  
culos mimio vultu decore p̄cipios. et a-  
pud loth eos successisse agno stetet: ad  
vnu et iūriā eoy p̄lētūdīs s̄tūcīs.  
loth vō monete ut casti eent. et ad peg-  
noꝝ iūfisioꝝ nequaq̄ arcedent. si tene-  
rentia m̄ eorū successione h̄cēt. q̄ si ita  
tēphantēs eent: filias suas p̄ illis cōci-  
piscēte eorū dīcēt p̄bituꝝ. Neq̄ sicq̄  
euerūt. **V**ō at eorū p̄suppositionib⁹ idigti:  
alios eōdē exterminauit. ita ut nō posset  
ad ingressu domi accēdē: et sodomitāz  
dōne p̄lētū pestiferā morte dāpnauit.  
loth at deo dīcēto fut̄ sodomitarū p-  
ditionē. ceptos ē cū viuge: duas filias  
assumeb̄. q̄ adhuc v̄gines erāt. **P**ossi  
at egredi p̄tēperūt. iſuetudinē hanc

trāq̄ sili cethinavit.

iboz loth ec dñtes. **N**ō q̄ m̄isit gladiū m̄iuitate. cāq̄ n̄ h̄itoribz d̄remauit ita dñcio. sic dudū a me dñtū est n̄ bēlū uodac̄ despiſiſsem. Vorū at loth discedes. q̄ respic̄t se p̄ autatē. et ea cura b̄ret deo iterd̄ctē nefaç̄t. in statua ſalis iūſa d̄mōſat. p̄diſiq̄ dēcā: hadens eī manet. Fugit at ille cuſi labz. i puulo quodā agro ſe rotines ab i gne liberato: qui lōs ſochor hadden ap pollat. **H**ic eī hebrei modiū voq̄t. Illic at defolante h̄om̄ et ſopia aboz afflictiuſ h̄itabat. **V**gnes at oē geniſhānū extermiñū exiſtimātes: cuiaq̄ m̄iſteri voluerū ſelice riedebat. **H**oc vō ſaecebat: ne deficit geniſ h̄ilānū. fuerit aut filiū de ſemore qđē moab: acſi qđ̄ d̄it. ex p̄. **J**umor at genuit āmon: qđ̄ n̄oſiſtificat. filia gr̄is. Et iſtūtūr alē moabitas qđē. qđ̄ hadden maq̄ ḡes eſt: alter vō āmonitas. **V**traq̄ ē gens ē m̄ valle ſyrie. **I**t loth qđē h̄ m̄oi eē ingit de ſodomis egs ſū. **A**brahā vō m̄igunt i geraza paleſtine Noco ſorob ſarā h̄n̄s: ſilia p̄oibz ſimulās p̄ h̄ore. **M**etuebat ē abime lech loco ſe regē. **Q**ui etiā cu ad amassī ſa ta. credes eī ſe poſſe cornu p̄. apt. ſcupia ſe legitudinē dei iadit volūtate. **M**edieq̄ de ſpantibz. i ſoporati ſono ne iuic̄ia ſuēt v̄orū p̄egm̄. et aliq̄ntulū leuigatū ſuas expoſuit q̄ d̄s h̄at ei egitudinē i tu leuit p̄ v̄litione p̄egm̄. ut eī v̄vō ſu iūma iſuare. q̄ n̄ ſorore eā h̄ic̄: ſi lego iūta v̄orū. et p̄niſiſ ſe ei p̄bituz de cebo ſoſpitatē. ſi p̄ v̄vō ille ſme ſiore coſſit. **E**t cu h̄ec diuiffi abrahā amias ſuadēb̄z eno cauit: n̄q̄ ūlīde iuige q̄ alīq̄ turpe paſſum ſormidare p̄epit. deū eī h̄ic̄ cu iūta d̄ces. cu iūta auxilio v̄orū ſuā p̄manente ſine iūta reputatē. Deo at p̄eſtante. **D**icitur q̄ ml̄ieris dicebat. n̄ eā ab ſitio ſe appetiſſe. ſi eē eā ſaffer v̄orū. ſi t̄p̄ p̄ ſde ſeductū. **R**ogabatq̄: ut miſta eū eēt: et deū eī ſpic̄uſ ſact̄. **E**t ſi ap̄d eū manē vellet. oēz eī v̄bitate ſonore volēt vō discede danda manā reyōm̄. q̄bz ad eū m̄idigēs aduēſſi. **H**ec illud iente abrahā n̄o de ſigna deo ml̄ieris m̄etitil ſe eē dicebat: ſris eē ſilia eē iſen̄s. **T**eo q̄ p̄t hoc ſigmetū aduentū ſuū n̄o ſuſ ſe ſerūt arbitrat̄: nec eē ſuā culpa i illis egitudinē p̄dicabat. et debē regē h̄e ſe ſalutefiduaſ. **P**atūq̄ ſe manē ap̄d eū eē diebat. Ab mulech itoq̄ et tu eī diſtribuit et pecunia. coſtituerūtq̄ m̄ ſe ut ſu dolo

**D**uſarent: faceteſ ad quēdā p̄uteū ſedus. quē h̄iesabe vorāt. q̄ ſedus p̄uere pot̄d̄t. **H**ic at hartenſ a p̄uacalibz noīat̄. **P**oſt nō m̄ſtu vō t̄p̄ ſat̄ abrahā ſi luſ. deſara. p̄ filat ei a deo p̄d̄itū: quē noīauit iſaac. hoc h̄t ſeat̄ riſū. **N**ā eo q̄ ſara r̄ſeit. dicete deo q̄ paret. **S**ne r̄am ſparet pſenectute partū: ita filia vō caret. **H**ec itaq̄nos tūc agebat ū: cētū vō abrahā. **M**at̄ ē ergo filia v̄tioſ ſene. quē repēt p̄ ooto dies circuclideūt: et eī illo poſt tōndē dies mos ē uideoy iñt̄c̄ ſoneſ eff̄t̄: arabū uē p̄ānos x̄m̄. eo q̄ p̄ſmael q̄ gente eoy iſtūt̄ ſilia abrahā de ſtūbina hoc ſiūt p̄t̄ ſūt̄a: de quo clissē ſe t̄p̄ expona. **D**e iſmael filio ab he et iſabibz q̄ de ea grāt̄o d̄ndit̄: et vii

**S**ira natūl ſiſmaelē de agar an cilla p̄mita diligebat m̄iſil ſauons ſeo ſimūeſ: quē v̄t p̄ q̄ appūl ſiliū. et p̄nicipata nutriebat heredē. **I**ſaac at filio p̄atato n̄o p̄d̄iḡbat eū nutrie tū iſmaele: al ſemor eſſe. cūq̄ poſſi opp̄m̄ p̄t̄ moriē ſuadebat ergo abrahā ut eū in alia regio; cu m̄re tr̄iſmitt̄. **I**lle vō m̄ ſino qđē non appo ſuit volūtate ad ea q̄ ſara ſiel festiabat: crudelē m̄m̄ ſaribz ſegeant̄ abiceſ. **P**aulū ſiliū ſe malum n̄c̄o p̄a vō n̄i deo placuſſ. ad ea q̄ p̄cipi ebat ſaria. ſenac̄b. m̄ri tr̄adidit iſmael. q̄ nondū a ſe potāt gubnari: et aq̄ i v̄te et panē ſerent̄ ſuſſit abire quo utm̄is n̄t̄tas ip̄aret. **D**iliḡabeūt̄ ne reſſia deſeſſet̄ erat̄ i malis. cu cēt̄ aqua diffiſt̄. et exponēt̄ pueq̄ ſb quodā albo re aīaz. p̄t̄ahent̄. ne ea p̄nt̄ deficit. p̄cūl obteſſit. **A**d quā venēd̄ d̄m̄ angib dirūt̄ ei adeē fontē. et monuit ut p̄ouid̄t̄ i ſantulū ac reſtebat. d̄ces grandia ei eē ſeſſia de puel ſoſpitatē. **I**lla vō ſiſdē de p̄miſſiōibz. et ſtūdēs alē pueq̄ adhibēd̄ curā. deſtūauit erūpnas. **S**u vō ad v̄nile pueq̄ pueiſſ etatē. v̄vō ſi ſuūt̄ eēgipaa gr̄e. **V**n̄ eīa ſpā ſuā q̄t̄ ſuāt̄ orūda. **D**e q̄ filiū iſmaeli na tis t̄ȳ. nabaioth i d̄arus. abdeilus. marſam̄. marſmas. ydumas. malimi rus. quodam̄. themas. ietius. naphe lessis. thadomas. **I**ſi n̄aq̄ oēz teria ab eufinte uſq̄ ad mare rub̄ ſe pofitā te nuerūt̄. nabatheam. p̄uacal noīantes. **H**ic at iſi q̄ gente arabica ſiſtaribz ab eis vocat̄. et p̄p̄t̄ v̄ntūt̄ eoy et p̄p̄t̄ ab he digmtat̄. **I**ſaac at ſili ſuūt̄ p̄t̄ ab

hā mīmū diligebat. cū ēēt vīgētī; ei qā  
deo p̄ munē et ī senectute dēss. vīdōbat  
em̄ ad fauorē. amōrēq̄ sūi pōctis parē  
tes et t̄pē puer̄; eo q̄ oī vītūtī stādet. et pa  
rentū h̄et sollicitudinē. et assertū t̄a dei  
religionē. De vīsaac aī legittimō filio a

**H**brahā brāho. **C. viii.**  
at al felicitate suā filio legit̄  
relictum eēt: morti victimā hoc  
dā voluntate p̄meruit. Qui tēptare voleb̄ re-  
ligiōēs es apparuit ei: et rūta q̄ p̄stūss̄ ei  
dnumerās. et quomō hōstū melior fūis-  
set effectus. et p̄nītē felicitate es studio pro-  
p̄isset. et ysaac filiū būiss̄ euēd̄ filiū et  
sacra sibi t̄molatione p̄cepit offrī s̄ mō-  
te noīe morām eleuatū. ari ibidē collo-  
tata. **H**ic ei apparutū eis religiōēs; si ec̄  
saluti filiū p̄ponēt qd̄ deo placet. **A**bia-  
hā at i nōlō iustū ec̄ deternēs nō obedin-  
deo. si cūtōs ei mīst̄ debē t̄q̄ ei p̄iude-  
ta dēs vūlāt. q̄b̄ ip̄e est p̄p̄iu⁹: celans  
cōlūḡ deo p̄ceptū. et quā būiss̄ ip̄se de ce-  
de filiū volūtātē. s̄ nā seruorū cuīq̄ hoc pa-  
la facēs. ne forte deo parē phibere. su-  
mēs ysaac tu duob̄ seruū. et que erāt  
ad sacrificiū nūtria i p̄onēs asīo. ibat  
ad montē. Et duob̄ qd̄ diebz̄ iter nū  
eo serui fecerūt. Tertia vōl̄ cūl̄ iā cura  
locū montē ēt. reliquēs m̄ capo ih̄q̄  
q̄tū eo erāt cū solo filio veit̄ ad mōtē.  
i quo cōplū p̄ga iev dauid collocauit̄.  
**P**ortabūt̄ at sc̄il̄ cētā q̄ erāt sacrificiū  
nūtria p̄ter victimā. ysaac vōl̄ cū esset  
xxx anoy. altūc̄ Istruto it̄logabat qd̄  
et sacrificiū p̄i cū victimā nō adesset.  
**I**llē at dicebat deū ad p̄bendū ydonēi:  
q̄ ea ea q̄ nō sūt hūdānt̄ hōibz̄ i do-  
nare. et ea quē p̄ ab h̄ys q̄ m̄ sc̄ip̄si co-  
fidēnt̄ possi auſtro. **D**atur q̄ et illi victi-  
mā: si p̄p̄ia ad sacrificiū suū dignaret̄  
atred̄. **D**ū q̄ altare fūiss̄ oſtructū i lig-  
na ſuppoſita: et oīā p̄ata: diu ad fi-  
liū. **O**p̄uer quē i numēs votis optauit̄  
a deo m̄ i ferri. et dū p̄uēſſes ad vitā  
n̄l̄ qd̄ p̄ alimēto tuo nō ſea. neq̄ me  
feliciorē magſ aib̄ itiabar. n̄ cū te videre  
ad vnlē etatē p̄ueſſe. et monies ſuues  
ſore mei p̄nū pat̄ relinq̄re congaude-  
ba: q̄ dei volūtate tu⁹ p̄i ſū ſc̄. denuo  
ſim eis plautūte iepono. **H**at fortiter  
porta dicationē. Deo nāq̄ te cedo q̄ hūc  
honora nob̄ dignat̄ ac̄upe: eo q̄ pla-  
ctū ſuit m̄ ac̄ p̄o id ſuffragator. **R**atz  
ergo felicit̄. mōrē nō cōl̄ mō hanc vītā

egredies: si a p̄e p̄p̄o oblata deo p̄i p̄titor  
ob legitimū sacrificiū. **R**eor et q̄ te iudica  
ne sit dignū. nec egritudine nec bello. nec ali  
a q̄libz passioē. q̄ solet hōibz attidē ex hac  
vita libare. si m̄i oblatiōibz et sacrificiōibz  
m̄iā tuā suscipere. et apd se nichilomin⁹  
optim⁹. **E**t itaq; mei de cest curā h̄is. sen  
tūc̄ reges: quā grā te mayde nutritib⁹.  
**H**ec m̄i deo s̄p̄ te p̄bituī. **V**staat ante  
h̄is p̄iē valde fortissim⁹. sapientia delat⁹  
et libetissim⁹ sermoes ei⁹ attipicēs. ait: q̄  
neq̄ iustiū est ut iūtū nascet. si iū dei  
et p̄is iudicū est t̄futatur. aut nō se  
mōstret ā boy volūtatiōibz sp̄atil: q̄n lig  
solī p̄iē hec volēti fac si nō obediet est  
iūtū. **H**oc dīcēs atcessit ad altore p̄iēt  
ad cedē. **S**op̄ iūfirmatū ē: deo affrēte i  
pedimentū. **C**lamauit ei abrahā noīā  
ds: suspēdēs enī a filij nēc. **N**ō c̄i q̄i san⁹  
desidārēt h̄isanū. cedē filij se iūperasse ei  
dicebat: n̄i auī p̄iē: eū fecerat. **H**ec atē  
auffē c̄i rāto iūp̄icē possebat: sed ei⁹  
monte se p̄bare velle. si euā thā iūss⁹  
fac obaiōnēt. **C**ognoscē vō eū obiam.  
et excellētā religiōis stendēt; delcāri  
q̄dē se i h̄is q̄ p̄buerat. nec vñq̄ frou  
dandū eū oī cura dicebat: et gens eū ho  
norandū. futurūq; filiū eius longeui.  
**F**elicitāt̄ virtutū i oībz bōis: p̄bitur q̄  
se eū soboli magnū p̄incipatū. predice  
bat̄ gen⁹ eō et m̄lts gētbz: et diuīcōs  
eē iūtūdū. et mēorā lēpitēnā ḡtis eā  
p̄incipib⁹ affutū: thanancāq; thā ar  
m̄s esse possētūs. et ext̄m̄ bōi futuros  
actis hōibz. **H**ec cū dres̄s ds: arietē ex i p  
uso p̄duvit eis ad sacrificiū. **I**lli vero  
pter sp̄en sc̄ip̄os ap̄leyātes. q̄ ip̄e q̄  
bonor̄ q̄alū p̄missiones audierant.  
ostulabant alterut⁹. **E**t sacrificio celeb̄  
to: reūsi s̄t ad sarā. **F**elicitāt̄ degebant:  
aucta q̄ yellēt eis p̄bente deo. **D**esā

**E**tsa q̄ in uxore abrahā  
dē nō mlt p̄t p̄cū c̄ vīm.  
v̄r̄s̄t̄ ām̄s̄ c̄ x̄. et v̄n̄ d̄e  
fīl̄t̄ ē: sepl̄t̄q̄ t̄ m̄ hebron p̄m̄t̄t̄  
b̄z̄ chāmānc̄. Sepl̄t̄q̄ q̄ d̄ux̄ s̄f̄n̄ ē  
abrahā em̄t̄ aḡy syd̄is̄ q̄dr̄m̄ḡent̄  
a quodā eph̄ron de hebron: et sepl̄  
ch̄a sibi abrahā et eis s̄b̄oles̄ ibi ast̄  
tuerit̄. En̄s̄ de cethnū ex abrahā  
**D**ost p̄leib̄z gen̄z h̄ochd̄it̄ay  
h̄ec̄ t̄ abrahā sit̄ or̄t̄ c̄ xv̄  
h̄ā d̄ux̄ uxore nōt̄ cethnū  
ex qua ei sex fil̄n̄ nāt̄ s̄t̄ ad labores

validi. et ad sapientias rauti zambri. iezar.  
madan. madan. iesnoth. et ezeie. Na  
ti sunt ea hys filii. Et esue quod sa  
bathe fuit et dadan. Hunc vero fuit et an  
surmi. et iarusini et louini. madan  
et huius ephah et aphar inoch et vdo.  
et abida. et helda. Hys oibz filius filio  
vqz natus abrahah ex ppijs dona p  
buit. q et trigodite apprehenderet. et felic  
arabia mqtu ad mare rubrum pfigit.  
Et qd dui aphar casta fixiss in libia.  
et filiorum eius filii hittassent i ea. terram  
la ex illis nomine affrica vocuerit. Testat  
at meo sermone alexandri qd polistor. hy  
id est in istay hystoriau scriptor sic dicit.  
Quod eodem atque pphah. q et malch scribes  
hystoriu videoy. sed etiam monses legisla  
tor eoz retulit. ait qd de cethura abra  
he mlti fuerunt filii. Dicitur etiam eoru  
nomina. aferan. surmi. iaphram. id  
surim qd assyria nuntiata. ex duo  
bz atque iasian et aferan citate a  
laban et puita affrica nomina. Hys  
etam pbiisse auxiliu hercule illyria.  
et duruisse uxore filia iaphran. nomine  
hercule. et genuisse ex ea dodomini fi  
liu. cuius fuit filius soron. ex qd barbal  
sorophac nominantur. Psacat autem xl  
annos ia istituto a pte abrahah ut ux  
or diceret ei rebetta q fuit fratre eius  
nachor neptis filia bathuel. semore  
fuiorum suorum misit ad desponsandum ea.  
magis fidei sacramentis obstrutus qd hoc  
mo faciebat. sed semore manu mitti  
tus. deinde suocates deum teste omni futuqz.  
Visitat et munera ibide et manetibz  
qapd illos cent rarioia. a netoio i  
illa. regide et pirent. Quidam tpe vades  
eo qd sit iter ageribz dnn mesopotamia.  
hymenat ppij lutu ppij ditate. estate at  
ppi qd defectioz. i sup euallatinibz id  
amoratibz. qd diffuge no et facile  
n pudentia in atibz ihed. veit i ci  
uitate charrenoq. Cu gec i subur  
bam. vgijs vidit plures eutes ad agi  
orauitqz deum ut si rebetta ob qua des  
posandam filio. cu miserat abrahah. si  
pme voluntate cent nuptiae celebrade  
it illas iuei ret. et ita agnoscet utalij  
qd agi posset negatiibz illa pberet.  
Et ille quidem hachys voluntate veit  
ad puerum. rogauitqz vgijs vt potu ei  
pberet. Illud autem ibz se dicetibz qd qd  
dom portare. et no pbe illi. qd viueqz dif

finale possit hauiu. una ex illis oibz tare  
pas cas p peggno. qd no et hibz ad illa  
aliqui corio. qd n; agi pbiaret egno:  
sola ei pbiut hndant. Ille atque spem te  
ru oim venies. Sup posles agnoscet vita  
te laudabat et begintate atque nobilita  
te. quecumque suo labore egerebz sufficietua  
pbe minime dubitasse. Interrogabat ut de  
declinasse  
qbs pntibz. et optauitqz q illi foret g  
tissim. ut i domu viri boi veiret. filios  
ei paritura gmanos. Illa ubi nzbet i  
uidit voleti agnoscere. s; et gens idicauit.  
et rebetta mqt ego ditor. pte atque bathuel  
fuit. Et ille iā qd defuditqz. laban u  
frim qd et domui pspiat pte et mat:  
et ille meo vigitat sollicitudinem gerit.  
Ille namqz gaudiabat i hys q frater fuerat.  
atqz dicta. deu ita videt suo item dare ppi  
tice. Et pferes redimiculū et alia pte or  
namētū qbz viginis decit. ut dedit pue  
le. ut ei causa potuli reburio fuit foet.  
et horum iusti ecce dicitur. ut thla mereret. q  
fuit bona pte vgmis vniuersitas. Poste  
bat atque apd eos suttende: qd ad ea in te  
gris alit puenie neget. cu iā nox v  
tis suspect. Portabatqz ornamenti milie  
bra valde preosia: estimatis n̄ sibi ec  
cuntur. qd iā videt exegit. Et com  
erce ex ea et mris et fns et clementia: et  
qd iā eoz et brute difficile. n̄ se eos g  
natuy. si mcedē pgnacōis pbiut. et  
ex ppijs i pensis usqz ecce dicebat. Illa  
vo de pnti qd suo clementia recteū as  
seruit arbitratū: culpavit atque p mecedis  
vbo. cu eet viqz oia sū mcedibz hstur,  
si ut nūciaret pns laban fr. Cu pmit  
tete: accesiendū ecce dicebat. Cū gfactū  
hoc fuisse: peggadicta. Et camelos  
qd sumētes laban fauli et diligētā  
adlibebat: tpe vo cenatus ingrediebat  
tū eo. Et patenā: ad eū mīzaz puelledi locutus ē  
tēs. Ibrahā qd thales et filia: vñ atque cog  
natis. Nachor et hachys mīr puerum au  
fr. abrahe fuit: ex eode pte vñ mīr. Ag  
misit ad vos petes hac puerā uxore fi  
lio suo ecce uigendā. Et legitimā et solus  
lōibz bonē emittit. Cu pale qd fuit  
felicissimā exinde mīlē et copulare:  
sed noluit. Honorabz atque nupias  
postulat: cuius studiū ac voluntate noli  
te atque pnerere. Dei nā p voluntate talia  
qd pte m̄ pspā dagebit: et puellā cū  
et viua iuci domū. Dū em esse ppij  
atati. vgmis vidē plimas venedes ad

putu: orau ut iusta macte. Ed si  
fatu est. Ruptas ergo dina pudentia  
dispositas: vos q̄ firmate. Illi vō p ea  
q̄ eis fuerat sente collata. dispositione  
dme voluntatis itelleverit: mserit p  
petebat vgnē. Quā dixit psaui: potis  
om̄ rey abrahe. Nā s̄ nati fuerat de te  
thū. erinde iniquarunt. Quid mor

**D**icitur enim est abrahā  
paulū vō tps ea xvi  
mortuus ē cīā abrahā. mī q̄  
dē oī vītūtē sūmī. et dīgnē a dēo p̄ studiō  
qd̄ t̄s eī habuerat h̄dēatō. Pr̄xīt autē  
de tps suū ām̄ centū lyxō. et i hebron  
mī sara cōiuge a fīlīs suīs ysaac & isma  
hele sepult̄ est. De nascitūtē filiōw  
esau et iacob. et diuersiōtē eorū

**D**orro p̄ morte cap̄ vñ  
abrahā: ceperit uxor ysaac.  
Cui r̄etē nimis stumescere:  
hesitans iustulit dñs. Respondebat q̄ genios  
paritura fore rebettū. et i ðibz eos ḡebat  
eē nō iandos: maioris at p̄matū eē m̄  
nuendū. Peperit at ei paulatū s̄m diu-  
nū eloquim germinos filios: q̄ semor a  
dē ut aridim̄ a capite usq; ad pedes ead  
h̄is futu⁹ behenēt. quē iūmor p̄cedente  
tenebat a plāta. Diligebat at p̄ qđem  
seniorē q̄ vocabat̄ esau. si methiologia  
p̄loq; hebrei nāq; capillatūrā senior  
dicunt. Iacob at iūmor eis ead̄ gerita.  
Same vō siuēmēt. dū ysaac placuisse  
ut ret̄ i egyptū ubertuosā valde p̄iūmā  
p̄gebat i gerarīs deo p̄cipiēt. H̄ic sus-  
cepit rex abymelech: p̄ mūrbz q̄ am-  
ans abrahā. Et cū m̄lto r̄ia eū fanore  
fūss̄ mūio: i hor p̄monē sp̄ iūdia fāne  
te p̄hibit⁹ ē viden⁹ nāq; deu ysaac esse  
p̄sente. et tāto eū studio souiente: expu-  
lit en. Ille vō h̄moi iūdia tept̄ p̄by  
melech: tūc qđem discessit i agnū qui d̄  
pharan. id ē d̄ uallis nō lōge a geraris.  
D̄bi m̄ fodet p̄utū. Si p̄hibide fodet  
ioboth p̄utū appellavit m̄ruetes pas-  
tores i lite i gressis p̄: p̄hibet⁹ op̄ illud  
plerū. Quo nolēte ostend̄ p̄ualuisse vi-  
debant. Discrederat at alii fodiebat. Et  
vñ faciebat̄ alii q̄bida abymelech pos-  
toribz: eān h̄ic reliqua abcessit: expe-  
tās bone voluntat̄ graorē licetad. Qđ  
dū sp̄ote ei fūss̄ recessū. vt p̄utū s̄me  
p̄hibide fodet. ioboth p̄utū appellava-  
uit: qđ non significat sp̄acoū. Priorū  
vō alii quidē est̄on appellavit: quod  
p̄t dia litigū: alii vō siuēmā: qđ nō

**L**angus  
tusus

Significat iūmīnāas. **I**saac itaq; rūmag-  
tudie fortitudine appellabat. **A**bymelech  
at cōsē nescī putās ysaac. p̄i hoc quā  
eodeges ex iūcōtū iūmīnāas egēt. me-  
tūes ne p̄o: nūtūa n̄ t̄xp̄dēt. q̄l̄ soysa-  
at ad vñtōz eoz q̄ videbat ec̄ p̄oss̄ am-  
tūas cū eo fñauit: et vñtū ducū suoy  
phylotū. noī ob hoc destrāuit. **C**ū oīdā  
q̄ poposterat abymelech meruiss̄ propt̄  
ysaacbōtātē. q̄ retē nātūde prīstā ḡaz  
i se m̄ q̄ patītē suī habita p̄osuedt: tu-  
lit cū m̄p̄ia. **I**saac vñd filī esau. cā  
quē maym̄ p̄ h̄ebātū eet anoy xl.  
dixit vñtōres agam̄dā melom̄ filiā.  
et alibam̄ eusebom̄. vñtōy m̄t̄ cha-  
naneos bald̄ potētū sc̄ip̄st̄ facies  
dn̄z m̄ pt̄ate nuptaay. et n̄ p̄is asili-  
sumēs. q̄ nec p̄misiss̄ ysaac. si m̄ eius  
volūtātē iact̄. **N**ō c̄m̄ liben̄ habebat.  
ad p̄ūtāles suā copulae agnaciōz. **N**ō  
les aē molesth̄ ec̄ filio. ut iubet eu absti-  
neā a m̄lieribz: taz̄ deatātū. **C**ū s̄eneyāt  
eet. et aspectū p̄q̄t̄ nō h̄et: euorā esau  
et senettū dītāb. q̄ et p̄p̄t̄tātē et  
passiōz vñtō. i pedimētū iā ei eet deosser-  
uir. iussit eu egredi ad venādū: vt dñ  
cop̄t̄ qdāt̄s potuiss̄ p̄aret ei ad tēnā.  
p̄ymō dn̄s supplicaret. ut auxiliator  
ei s̄oi vita et coop̄ator exist̄t. i certūq̄  
eē dices. q̄i etiā moreret̄: et an̄ hoc se  
ei p̄bit̄. ut deū sp̄irū eis orōm̄b; habē  
meret̄. **E**t esau qđe advenātōz egress̄e.  
**R**ebeccā vñd deū p̄fauore iacob̄ rognabat.  
et p̄et̄ ysaac volūtāte iussitē hedos or-  
ade. tēnāq̄ p̄pare. **I**acob̄ at̄ m̄strab̄ m̄i-  
eisemp̄ obediens̄. **T**ū vñ füss̄ tēu parata:  
hedi pelle brachia diuoluit iacob̄. ut p̄  
p̄t̄ pilos ec̄ credet̄ esau. **N**ā cū m̄oibz  
alibz similitarent̄. eo q̄ eent̄ gemini: in  
hoc tñm̄d̄ differebāt. **T**repidaq̄ iacob̄  
ne anq̄ fieret̄ orōnes reptō i hac calli-  
ditate patītē v̄tātā facies mitaret̄.  
p̄ferbat p̄t̄ tēnā. **I**saac vñd senn̄e vo-  
tē iacob̄. p̄p̄ eu nō die vocitabat. **I**lo at̄  
brachiū porrigēt̄ cū pelle t̄rādedit  
hedi. **S**tm̄ḡes eu ysaacait. **V**ote qđe  
iacob̄ p̄xim̄. **H**impilō. p̄fisiditātē  
esau m̄ ec̄ videris. **N**ichilq̄ suspicād  
mali: cū tēnāss̄. **T**ūs̄ ead̄ orōnes i  
dei p̄tes. **P**ñe m̄q̄tōm̄ s̄db̄ et tēa-  
tor vñm̄se s̄bstātē. tu p̄t̄ meo magfi-  
cā fortitudinē recessisti bonoy. et medi-  
gnū p̄ntibz efficiſt̄ iebz: et ex me p̄p̄e  
tibz p̄misiss̄ adiutorō z p̄p̄icū. **I**datore  
sp̄ec̄ melior. **D**eḡō fñma. et me noli resp̄e-

ppr pntentitate ppq quā et ppipuele  
deposito et hūc filii ppicū sēna m̄. i  
ab oī malo sīne passioē custodi. dāns  
e felice vitā. possessoē q̄ bōy q̄ natiq  
bē tibi p̄tā est. **F**acat eu metuendū  
eq̄dē minias. amīas hōabilē atq̄  
tissim. **A**ille q̄dem arbitrat̄ p̄ esau se  
orōnes fac̄ rogabat dēu. **N**ox em̄ ve  
cessauit. a venāde affuī esau. **V**iac  
at sēncies q̄d egerat. q̄escebat. **E**sau  
vō petebat similia: q̄ fū fuerat iā col  
lata. **P**re vō negāte eo q̄ oēm iacob  
fūsset orōnes expēse: luctū agebat.  
q̄ et orōne fūstrato. **F**ūsa plāctis af  
flicta p̄. eo q̄ tra venāaōz i fortitudē  
corpis ect apt̄ i armis et i oibz opibz  
esau p̄babilē eo dicebat. cūq̄ fructū  
ear rey et glās se p̄terna. enī gen̄ q̄d  
ab eo dñ̄deret h̄tū. **F**īs vō sc̄iuū  
esse. **D**esiga iacob i mesopotamia i q̄  
admod̄ ibi dūvit uxores. Et sic reuer  
Iacob at metuēt̄ sūs est. **C**a. xviij.

**T**hī vlt̄sa se i eo volentē p̄ eo q̄d i eo  
deliq̄rat m̄ exipiūt. marito at̄ h̄t̄ p̄  
fūsūt. vt̄ iacob de mesopotamia cog  
nata sūā daret uxore: cu iā p̄snael  
pattu filiā basamin. esau cōiuge ac  
cepissi. **N**ō ei erāt deuoti chananei  
ca p̄saat. i p̄oribz eis bellis valde g  
uati. cu herematiū cepissi. cura quā  
ppipue laborauit. **I**acob at i mesopo  
tamia missa a m̄. pp̄ nuptias filie  
laban eo gerimai p̄mitte p̄saat nup  
tias celebrae. eo q̄ ei fūss uxor filio  
p̄sasū. p̄ chananeā p̄erabat. **I**pp̄  
odū p̄tūlū ap̄d nūlū q̄dē fūtēdē  
voluit. s̄fb diuō iacebat. caput suū la  
pidibz s̄bdit̄ supponēt̄. **I**bis p̄ sop  
nū vidit h̄temōi visioē. astitisse s̄z  
sibi scalā. a tia p̄figentē ad celū. et p  
ēa descendētes figuras hōestōrē natū  
hates q̄ hoīes. et ad ultimū sup ea dēl  
maistesse sibi met apparentē nōnatīq  
vorante. et h̄temōrēba dicente. **I**acob  
at p̄is bōi sis filiis. et aut̄ q̄ glaz mag  
nevūtis īnēt̄. **A**ntiquē i p̄tibz nō  
op̄z si sp̄are meliora. **E**t̄ op̄uletissi  
matibz max̄ion bōy meo solatio eit̄  
ubiq̄ p̄ntia. **I**brahā itaq̄ ex mesopo  
tamia b̄tēgo adduxi a signat̄ exp̄p  
pulsū. et p̄tētu felicē cūtis ostendi  
q̄nō more p̄tēm te q̄ tponā. **C**ōsi  
des ergo et hoc itmē p̄fūste me dīgē  
te secut̄. **I**mperibz eit̄ et nupcas ad

quas valde festmas. erūtq̄ tibi filiū bom  
q̄toq̄ m̄titudo nūo maior etit. et potē  
tōres filios delinq̄ut. q̄bz ego huītē  
potēnaā adonabo. coq̄s filijs. q̄ reple  
but oēm quā sol t̄spiat terra. s̄lā ma  
ria. **I**n vllū p̄t̄lū timeas ne laborū  
magitudē meruas. me p̄uidete oīas  
q̄ tibi fēndast et i p̄tibz. **I**ntomaḡ  
i posēb. **H**ec itaq̄ d̄b̄ iacob predixit.  
**I**lle vō letq̄ effēta i h̄s q̄vidāt fūcātāz  
p̄missa. gl̄ificauit illos lapides. q̄pe  
ritator̄ bonor̄ factū fūss et illū alto  
qui. **V**otuq̄ fēt̄ i molatur se s̄r̄ eos.  
si acq̄ies vitā i p̄assibile remearet̄. de  
oēg p̄missū exsoluit denuo remeas. **N**ā  
et ip̄m aḡ horandū ec̄derent. et q̄  
bethol nomē i posuit: q̄d̄ dīmas hostiā  
latīna ligua significat. **P**edēs aut̄ ad  
mesopotamia lōgo t̄p̄ p̄ueit̄ charran  
pastoresq̄ i s̄burbanis iueniēs i p̄nu  
eros adoleſtēulos i v̄ḡmes ad q̄dā  
puten ac̄ h̄aurituroē. morabat̄ cu  
eis. potū q̄ibz et v̄ba cu eis h̄s p̄tē  
tabatq̄ ab eis fūnosset q̄ndā labansū  
p̄sse ap̄d se. **I**lli vō oēs se nosse divert̄.  
talesq̄ eē v̄j̄ q̄ ignoz̄ nō posset. eis  
q̄ filia vna cu eis p̄st̄. quā m̄nabat̄  
nō ee p̄ntē dīctes ei. **A**bi ip̄a t̄egrūs  
potis agnosc̄. q̄m̄q̄ ab illo audiē des  
deras. **H**ec itaq̄ illī dīctibz astit̄ pu  
ella cu pastoribz q̄ vna dñ̄derat. eis  
iacob ondēt dñ̄tes. **P**egn̄ iste voit̄  
de p̄tē tuo oīsiles. **I**lla vō p̄ itana le  
i fa p̄ iacob p̄ntā requirebat eis.  
eis eēt̄. et ad eos vñ vēiss et qua tā  
fūss adduth̄. orabatq̄ filiūt̄ eēt̄ pos  
sible p̄st̄di ei q̄bi vēiss eges. **I**acob  
at nō p̄tē agnātōis causā. n̄ p̄tēfa  
uōi p̄ntē. si adre puelle v̄t̄ obstu  
pēsebat. p̄t̄t̄ tuomē eis talē eē t̄p̄n  
tēns. ut pauēt̄ m̄liez ita flōrent̄.  
Et ait. **A**de m̄ p̄tēt̄ tuū. si t̄m̄ filia  
es laban fāiliaritasē. ex antiqua  
mea tuaq̄ ḡnōtēdīs. **D**icit̄ tuā  
enī abrahā. et aran et nachor. filiū  
st̄ p̄gressi. **S**athuel at̄tus amīs filiū  
nachor. de abrahā d̄ret̄ sara q̄nata  
ē de aran p̄saat ē me p̄p̄. **V**irūt̄ ait̄  
et nouū d̄gnātōis p̄ign̄ m̄nūtē pos  
siderit̄. **R**ebetta at̄ m̄t̄ mea laban pa  
trītū soror ē ex eodē filiū p̄tē et matrē  
p̄geta. **C**ōsobrīni si q̄dē sim̄ ego et  
tu. Nut̄ at̄ t̄m̄ vōs ap̄lector. iā  
t̄iquā nobilitatē renouat̄ assisto.

Illa vñ recordata p*n*uncib*s* solet am*c*re  
que p*an*diss*a* p*ri*ce de reb*e*ta. et p*nt*es  
sc*ie*ns e*is* n*om*e desiderant aud*e*re. q*p*  
patern*u*s fauore ad latinas deducta e*st*  
et a*plexata* e*st* iacob. Qu*e* n*on* osculata fui*s*  
set. p*duc*it maria delat*io*n*e* optabat ad  
pat*re*: o*bzq* domest*is* m*er*itor*u*m*is* e*st*  
e*st* dicebat. i*penditq* ei tor*is* bo*r* re*trib*  
t*ion*e. e*u*q*z* ad pat*re* ven*e*re u**ne**bebat. et  
se*ss* se p*re*de*nt*e. nec ea delat*io*n*e* f*u*nd*at*  
a*pli*s illo tard*at*e pot*at*. *H*ec dices: di*ce*bat e*u*  
ad laban. Cognit*is* ab a*iu*ni*o* et ip*e* s*me* formid*at* a*lt*ros ed*e*  
et ill*u* max*im*a*u* delat*io*n*e* a*ser*ebat. s*opi*  
nabil*is* e*is* ostensi*u*. *P*o*n*o m*iltos* itaq*z*  
d*ies* laban se*gaude* q*d*e me*is* max*im*e  
p*ri*nia. et v*lt* q*p* poss*ed* i*ndi*t*u* s*me* n*on*  
dicebat: cau*s*a*v*o*p* qua*v*ell*is*. pat*re*  
m*ir*er*is* senes delinq*ue*s. et e*is* p*nt*es*o*  
lach*is* i*ndig*etes ab eo q*re*bat: p*re*dict*u*  
r*u*g*z* ei o*u* q*bz* op*tu*s b*rc*t. Iacob at*o*ez  
ei caus*a* narrabat: dices r*sa*nt*u* fuisse  
gen*os* filios. se et esau. Qu*e* d*u* pro  
p*rim*is ord*bz* m*is* sap*ia* f*el*iss*is*. ill*u*  
sem*if*ice volu*isse* m*is* f*u*e p*nt*ia*o* d*ice*bat.  
i*q* ablato s*ibi* a deo regno. et bo*r* q*p*  
p*o*ut*ass*i: et h*ac* fuisse t*an* sic p*nae*.  
m*adato* m*in*no fr*at*. O*bz* e*u* nob*is* m*q*st*is*  
fr*at*. s*em* a*pli*s ill*u* ignat*o*s metue*b*.  
ita*m*. p*sp*ec*it* q*d* v*lt* sol*u* munimen*o*  
mee p*nae* id*it* au*ta*ut*u*. *V*n de*u*p*nt*ia*o* i*nt*  
p*nt*ib*s* si setur. laban *et* p*pt* p*nt*es*o*  
p*mis*it o*s* s*ei* p*nt*ip*ad* elem*en*ta*o*. et p*pt*  
m*is* e*is* fau*de* lig*o* absent*is* stud*u* f*u*si*u* t*an*  
ca*en* s*ed* dicebat on*de*. Greg*is*. si cur*a* e*is*  
h*it*ur*z* i*st*it*u*s s*ed* dicebat. et p*pon*end*u*  
h*is* ex*opt*abat. volent*is* ad p*pt*os rem*o*  
are p*nt*es*o* cu*l* talib*z* dom*is* et h*dn*ib*z* d*u*ne*di*  
*d*il*u*q*z* talib*z* ag*nat*ius*z* p*mel*ut*u*  
*et* et*z* Jacob *at* lib*en*t*h*ec audi*es* done*c*  
*et* q*d*e ap*de*os h*uc* labore fr*at* se*g*ti*s*  
f*me* m*it* *nt* *nt*. Mercede v*o* p*nt*ali labore  
i*ra*ch*is* nup*nas* postulat*u*. tu*et* cu*l* p*pt*ter  
aha h*o*re*digno* ap*de* cu*l* h*et*er*u* t*an* i*mar*  
me q*m*ist*ia* e*st* f*u*nt*u* aduent*u* f*us*set*u*  
Amor n*ag* p*u*elle cu*l* h*mo*i v*ba* fr*at*  
pellebat. laban *at* gau*s* h*is* an*u*  
*et* ei p*u*elle nup*nas*. nec al*iu* gener*u*  
m*elior* e*st* s*ibi* optasse v*lt*ur*z* si t*u* aliq*z*  
t*u* t*ps* ap*de* cu*l* man*et*. Adchanencos  
e*st* sem*if*us*z* filia*z*. q*p* de*for*oris m*u*ta  
e*st* pe*lten*a*z* ag*se* dicebat q*ea* ibi  
de*der*iss*is*. Cu*l* vo*r* iacob hoc fier*u* q*se*

tret; septē p̄misit annos. Tantū ei audi-  
cavit p̄ceccō m̄istriandū: virtutis sue p̄  
beno eximētū: vt q̄d est magis cognoscēt.  
Iacob vō suscipiēt s̄mone: t̄nsactu p̄pe  
p̄posuit epulat nupciāq. Nocte vō sup-  
ueniētē: ignoratē iacob collocauit ei  
alterā filiaq l̄yā s̄mōrē: et nō decora-  
as̄cū. Ille vō p̄ ebetatē et nocte ei p̄  
mixta die facto ap̄d laban de iustitia  
a q̄rebat: cui danda venia nūtati  
poscebat. ob quā t̄lia gesserat. Non  
enī p̄ maligntatē ei l̄yā dedisse: si alia  
maiōrā vīctū s̄e hoc fecisse dicebat:  
Quē tu īspēdīt nō poss̄: si amāti da-  
tuq se cā p̄ septē aliōs annos p̄mitte-  
bat. Cōsensit ergo iacob. Nūc h̄i s̄z olūd  
ei amor puelle facē p̄mittebat. Et p̄-  
teritus aliōs septē annos: iacob accepit  
veorē. Et at ababz m̄istrie q̄d dedat  
p̄: zel phā q̄d l̄vē: rachel vō bala-nō  
quidē a nūlē s̄ p̄dūe. Et l̄yē eāt mag  
sollicitudo de aōrē vīt quē h̄ebat t̄tā  
sororē: sp̄abatq se exs̄stibz filiis hono-  
randā: et exorabat itinētē dei. Natōq  
filio masdo. et p̄t̄ horū iuso ad eā mā-  
to. ruben filiū nōiauit: eo q̄ dei mā-  
eī fūiss̄ ocess̄. Hoc ei sc̄at istud nome.  
Vñt at p̄ tpa etiā aliōs tres filios: sy-  
meon. qd non significat exaudibile ēi su-  
isse dei de leiu q̄m fmator s̄ouetā:  
p̄ hñc iudas. qd sc̄at grāt̄ actionē.  
Rachēl at metuēs. ne ap̄l̄ copiā party-  
fōris m̄orē ap̄d vīt p̄t̄ h̄eret: collocau-  
tū iacob suā faūlā balā. Ex q̄ nastīt̄  
dan: qd a deo iudicatu ligua latina  
significat. Et post hñc neptali t̄q̄ eā ma-  
chimadibz: eo q̄ con̄ p̄t̄ fōris copia  
arte fūit vīsa. Hoc at et l̄yā feut con̄  
fōris op̄us denio machimā. Collocauit  
at ei et ip̄a suā faūlā. Et natō est de  
zelpha filiā gad: qd q̄s ponit appellacē  
fortūtū. Et p̄g hñc caser. qd beatificā  
p̄t̄ dīt̄: q̄ glaz l̄yē cum lauit. Qū aut̄  
ruben se nō filiō l̄yē m̄n mādrago-  
re mala portaret. rachel aspiciēt dai-  
sibi poscebat quē nūpiueat abū. illa  
vō nō s̄enācēt. si sufficēt ei dicere. q̄  
eā vīt h̄ore p̄uass̄ rachel mitigans  
fōris m̄n recessūt̄ s̄e ei dicebat. vt cuī  
eā vīrilla nocte dormiret. Quā hoc  
p̄cipiēt̄ mun̄: iacob cuī l̄yā dormīt̄.  
Ruisā ḡ natō s̄e ei filiī vīs̄ a h̄or quidē.  
qd significat ex mīcēdē factū: zabilon  
qd sc̄at fauoris p̄gnā ad eā. Rata ē

at et filia dīma. **I**n hec vō tpa nat̄e  
et rachel filia ioseph: qd̄ p̄dicata augmē  
tū alia faciendū. **H**oc ḡ oē tpb qd̄ n̄  
ām xx p̄stebat s̄c̄bi gr̄ges. **P**q qd̄  
rogabat: ut sufficiens v̄yorsibz ab eo disce-  
det. **H**oc rō aē nō p̄mittēt. lat̄t̄ hoc  
fac̄ cogitabat. v̄yorsibz requebat qd̄  
de p̄fectiōe cogitaret. **M**is aē discedē  
libent̄ h̄n̄ibz; rachel et symachra  
deoz qd̄ tolē pat̄al̄x ead̄ p̄t̄ furata  
n̄ alia s̄ore fugiebat: et vt̄usq; puel  
et puelle n̄ filijs. et qd̄q; possessio eis  
erat. **D**icebat at̄ iacob eaā gregū me  
dictatē: nō respiciēt laban. **R**achel  
at̄ deoz smachra portabat. l̄t̄ do-  
uiusq; cā iacob h̄ḡemōi h̄rē sp̄nedū:  
ut si apprehenderet p̄t̄ p̄sept̄ v̄mo illa  
ad heret fugies p̄pet̄. **L**aban at̄ p̄ p̄  
mū dīē ḡnōst̄ qd̄ p̄cessū s̄l̄ et filiay:  
m̄lt̄ aīo mala p̄p̄ssy. p̄sq̄bat̄ magia  
et cū dīē. **E**t sept̄ die i quodā colle  
p̄cul eos collacatos i uicit. **E**t tūt̄ qd̄  
q; erat vesp̄a requeut. **V**isio at̄ ei appa-  
nut: monēs qd̄q; sumēs geney atq; **S**inens  
filia s̄ qd̄q; et n̄t̄ m̄ eos p̄ furorē pre-  
sumēt: s̄i vt̄ pactū fac̄t̄ cā iacob. **Q**  
si cīg; pauatātē tēp̄nes aggredēret  
n̄ eo pugnat̄: ei se auxilii dīcebat il-  
la visio p̄but̄q;. **L**aban at̄ dī h̄ḡemōi  
et factū eētra deo alloq;: orto die ia-  
cob euocat̄. et m̄ifestat̄ er̄ visioz: cui  
tredē ad th̄ia ded̄ mass. cept̄ eū cul-  
pare: dīces: qm̄ el̄ et paup̄ēre veni-  
tē ad se et oīm̄ indigētē suscepit. ei qz  
aut̄ sue possessiōis tribuit̄ v̄b̄t̄. **R**ā  
et filias meas m̄qt̄ dūi tibi: fauōe  
tūi cā nos p̄ her augēdū eo qd̄f̄des. **T**u  
do n̄ m̄ris tue ā colom̄s quā cā me p̄  
q̄m̄tuō habes. n̄z v̄yoy qd̄ duristi pu-  
dore gez̄es. neq; filios qd̄ suū aūis lego-  
belli ap̄d̄ me v̄sus os̄: possessionē qd̄  
meā auferes. filiabz ā gem̄toe sui fu-  
ge p̄suadēs. et sat̄ qd̄ p̄na dir̄p̄os.  
domi vt̄iq; portatūr: qd̄ et ā meis pare-  
tibz h̄rata st̄: et ā me religiōe t̄p̄a colūt̄.  
**E**t qd̄ que nec expugnātē n̄ m̄t̄os su-  
os faciūt: tu p̄pet̄asti cognati: et s̄oris  
qd̄de mee fili⁹. fili⁹ v̄d̄ marit⁹ p̄gn̄ap̄  
et coepulator me⁹ domui mee neqqm̄  
talia īger̄ dubitasti. **S**ū her dīviss̄ la-  
ban. iacob ita sat̄iss̄ebat. d. **E**go non  
solū deū pac̄ desidāui. s̄i cā oēs vna  
agnatos: et p̄ tantū dignū ē me ad  
p̄na remeare. p̄ pd̄av̄o qd̄ dīcas. alio

uīdicat̄ tu p̄ciā t̄uel̄ris t̄uist̄: cā te dēct̄  
gr̄as nob̄ soluē p̄b̄ns q̄ a me custodita et  
fr̄ā maiorā s̄. **Q**uō m̄ horiūst̄ia nō p̄  
uariis? cā m̄ m̄gt̄ exist̄. **C**ur p̄parte eis  
p̄uā sumētes abcessim̄. **F**ille v̄d̄ t̄ienō  
mea maligntate secute s̄. **S**uusta deuotioē  
quiā s̄am̄ v̄oribz legit̄is cā v̄nos pos-  
se cōpet̄. **S**equit̄ itaq; nō tm̄ me. qd̄t̄  
filios. **C**hetquidē t̄p̄e dīcebat: ne aliqd̄  
gereret̄ magnū. q̄lebat̄ āt̄ accusatioē  
fr̄ebat: qd̄ cā m̄t̄ eis v̄ideret̄ eē german⁹  
et filias ei v̄yiss. i p̄ern̄s cū vulnerass̄  
asp̄rim̄s vigā ām̄ eū detinet̄. et alia qd̄  
dem nup̄aq; occasiōe feiss̄. qd̄q; flūss̄  
trudelia leuit̄ sus̄inuiss̄. **P**ecora tr̄ fūda  
p̄ nup̄as. qd̄ q̄libet eād̄ i m̄t̄ effugēt.  
**R**eūa em̄ val de cū del̄ic laban v̄s̄ est ia-  
tob. **D**īdes cī dēi ei ad qd̄t̄ v̄ volūss̄ p̄s-  
tabile. p̄mittebat ut qd̄t̄ natū fūss̄ ei  
p̄b̄t̄. **I**terdū qd̄q; p̄cedēt̄ albu. alq; v̄o  
qd̄q; migra nāscēt̄. **G**escōt̄ āt̄ fb̄ noīe ia-  
tob gregū p̄ti: aliquā qd̄de fīde de p̄nt̄ nō  
t̄ custodiebat̄ eo qd̄ v̄idet̄ m̄lt̄itudē gregū  
h̄ndare: cā m̄ fūt̄ tātā fore p̄ciā v̄esp̄a  
ret̄. fallebat̄ p̄rūsa m̄ b̄ns qd̄ nata v̄sp̄a  
ret̄. **D**esatis at̄ fūnt̄ m̄q; s̄ic̄oē s̄i v̄iss̄.  
**S**ū accepiss̄ at̄ laban p̄sauādi p̄cate:  
rachel hoc audiēs posuit̄ p̄dola i strato-  
rio cameli. qd̄ et portabat̄ eā: et sedes di-  
cebat n̄lē p̄ḡat̄oē s̄ib̄ i m̄ne. **L**aban  
qd̄t̄ cessauit̄ āpliā p̄struc̄di: nō credens  
filia qd̄ cā tali passiōe actēd̄ poss̄ ad v̄d̄  
la. **P**eciat̄ cā iacob fedus i n̄llo eoz semēo-  
nā qd̄ gesta fuerat̄ h̄t̄ur̄: s̄i et ille diletu-  
rū s̄e filias eis. **E**t has pollūatāaēs feci-  
rūt̄ sup̄ motes quodā: m̄ qd̄b̄ col̄p̄nā  
statuerūt̄ fb̄ sc̄enāt̄re. **V**n̄ collis t̄p̄d̄  
galaad: ex quo hacten⁹ galaaditē t̄m̄  
appellat̄. **E**t cā factis p̄actiōibz īmolas-  
sent̄: laban qd̄t̄ reūs̄ ē. **I**acob aut̄ m̄  
chananeā p̄cedēt̄ fb̄m̄ de visiones ap-  
parebat̄: de futō ei sp̄em optiāt̄ pollūa-  
tes. **E**t locū quidē illū appellauit̄ dei cas-  
trū. **V**oleb̄ at̄ nosc̄e qd̄ eis cogitaret̄ fr̄  
singla īgn̄itātē cā m̄t̄egitātē p̄misit.  
**M**etūes̄ p̄p̄t̄ p̄rīca sufficiōz: p̄cepit  
h̄ns qd̄ mittebat ut dicent̄ esau. **C**a iacob  
putāt̄ iūst̄ eē ut h̄c te nāscēt̄  
iūuet̄ do p̄uūa sp̄ōt̄ discessit̄: n̄ suffi-  
ciōt̄ p̄p̄t̄ eē putās ret̄alūaciōis reūs̄ ē.  
v̄yores et filios dīces. cā dīch̄s acq̄s̄t̄s.  
et cā p̄t̄os̄ rebz sc̄ip̄m̄ t̄bi traditūr̄;  
qd̄ m̄xim̄ bonū fore iūdicat̄ ut cā s̄e  
fr̄uat̄ h̄ns qd̄ eis adiuim̄tate collata.

**S**et illi q̄dē hec ei in dicauit. **E**sau vō  
fēct⁹ effect⁹ fī cū q̄dīgēs oīt̄ armatis.  
**J**acob at audies verē sibi iōcūrsū am-  
tatis armatis expauit: deo tñ p̄f salutis  
sue omisit. et p̄uidēt̄ rey p̄n tñ feat;  
q̄t̄q̄ et ip̄e suos sñ passioē siaret. mi-  
miasq̄ p̄ualet. si aliq̄ iūst̄ face volu-  
issēt. **D**istribuēt̄ erga eos q̄ cū ip̄o erāt.  
alios ehdē p̄mittebat. alios at poster-  
giū p̄yie seq̄ iubebat: vt si vim patēt̄  
q̄ p̄missi fuerāt iūst̄e fī refugii se-  
quēto h̄cēt. **E**t oēs q̄ cū eo erāt hoc mō  
disponēs: misit q̄dā fī munich depor-  
tates. **F**rat̄ cī iūmetā q̄ mittebant̄. et  
mīstītudo q̄dri pedū valoꝝ. que ginta  
suscipiētib⁹ fōrē: eo n̄ illi rariſ her̄a  
bēnt. **M**ittebant̄ at dūlīs vialib⁹: ut sie  
pter adueniēt̄. mītūe putarent̄. **P**la-  
cabat at p̄dona n̄a ei. **V**el si adhuc alii  
q̄ mīdigio remāsissi. fīc̄ s̄mōib⁹ blan-  
dis iubebat vt q̄smittebut adeū. **H**ec  
disponēs p̄ totū diē: nocte veleēt̄ moue-  
bat suos. **T**ūc̄ torrente q̄ndā noꝝ iobodj  
tūsīvēt̄. iacob ibi remānēt̄ visio qdā  
apparuit: cī qua luctabat. **N**a vñq̄  
visione etiam faciēt̄ mītū: q̄ et voce  
usa ē fil̄ et vñs. letariq̄ mones cū m̄  
hñs q̄ fīc̄ ē videbant̄. nec modicō se p̄  
ualuisse credēt̄. fīc̄ dē angelū dei viaſo.  
**E**t hoc signū arbitri magnor⁹ sibi fōre  
bonor⁹. et q̄ nūq̄ ei⁹ defīct̄ gen⁹: nec  
fortiorē h̄omī queq̄ illi⁹ ēe vñtū. **P**ice  
pitq̄ eū vocai isti. q̄d̄ hebreā līguā fīc̄  
reluctantē āgelo san̄o. **H**er̄i iacob pos-  
tentī visio illa p̄dit̄ebat. Qui fēcīt̄ ā-  
geliū dei ēe: iogabat ut quā p̄t̄ habi-  
tūr et ei significaret. **E**t visio quidē mī  
diviss̄ ista. disparuit. letato at m̄ hñs ia-  
cob: phanuel loci denotauit. **C**ūc̄ egypt⁹  
certamē dolor fūissi exort⁹ cī nezū **I**  
latū: et ip̄e abstinuit eo rībo. et p̄pt̄  
illū neq̄ nob̄ ē comestib⁹. **A**ymū vō  
iaoudies frēz ēe. iussit p̄de vñtāq̄iū  
gr̄ seor̄fū cī analis. vt delonge rōsp̄  
cerēt op̄ aviroꝝ pugnāt̄. si hoc voluif-  
set esau. **F**rēz at sibi p̄ym̄ vñtē vñ  
salutauit n̄ dolose de eo cogitat̄. **E**t  
esau cī īplexus eū req̄iebat de mīstītude  
filior⁹ i mītīt̄. **F**et cī dgnouissi: ip̄e q̄  
devenīt̄ eos iogabat ad p̄z. **J**acob at  
excītātē de iūmetōt̄ labore d̄ istessit̄ i  
san̄o. **I**lluc et morabat̄. appellatus  
villa. de sua sñ hñsuta capillaana. Ja-  
cobat veit̄ ad stenās. id tabn adh̄: q̄t̄c

hacten⁹ vocant. **V**n in sytamā q̄ p̄fis-  
ē: q̄ cītas ē chananeos. **S**i amūtāt̄ fes-  
tuuitatē h̄ntibz: d̄mā q̄ fuit filia iacob  
sola t̄n̄suuitad cītātē c̄ptura omamēta  
m̄lieq p̄nūcialū. **V**ides atēa sychem  
regis ēmor filis: eā m̄reptā corripit: r  
aōre d̄fecta depebat p̄c̄: ut ei puci-  
lō accipet m̄ uxore. **I**lle vō i senacē.  
veit ad iacob. supplicab̄ ut filio suo sy-  
chem d̄mā lege auiget. **J**acob at̄ m̄ cont̄-  
dīcē volēs p̄p̄līgatē supplicatio. m̄  
legitimū iudicat̄ aliciēne filia copu-  
lare. pecht̄ d̄cedendū sibi ut delibaret  
de q̄bz ille posiebat. **A**bcessit ḡter spe-  
rāb̄ iacob nū paas filio suo d̄cessinū.  
**J**acob at̄ filiō i dīm̄b̄. et t̄o ruptiō so-  
rius. et supplicatiō ēmor. petebat co-  
gitadū eē q̄d fieret. **A**t pl̄mi q̄d tace-  
bat: cōsilii nō m̄memet̄. **H**ymeon et  
leui puelle frēs eyeadē m̄tē natī. h̄mōi  
sibi d̄stitueret ad t̄uicē actiōi: ut tu eēt  
fessitas. et ficiuntē iepulas et requie-  
terent: noctant̄ p̄m̄s custod̄s assiste-  
tes dormiētes orideb̄t: et venientes in ci-  
uitatē m̄fficent oēz m̄ asulū. et regē cī-  
ens et filiū eī. solis p̄cent m̄lieb̄z.  
**V**ec at̄ efficiētes. p̄t̄ iām̄z pris irotane-  
uit d̄mā. **J**acob at̄ fōz magitudinē co-  
mitati et filiōs irasceti de assisteret. iussit  
eū p̄fide. et purificante tabernacula sacri-  
tia celebrie. q̄ p̄bus cū rēt̄ m̄ mesopota<sup>a</sup>  
pro sop̄m̄ apparicātō deo voulat. **I**git̄  
cū i<sup>r</sup> purgaret suos. laban deos uenit.  
n̄ ei stiebat a rachel furitos: et q̄ eos  
celasset: m̄ tra s̄b̄ arbore quādā. **H**ob igit̄  
ex ide tollēs. sacrificab̄t m̄ bethel: vbi  
sop̄m̄ m̄ vidat cū m̄ mesopotamia ūis-  
net. **H**ic em̄ p̄fiasces veit̄ m̄ efficiā.  
vbi rachel ex p̄tu mortuā sepeliuit.  
q̄ sola m̄tēgnatos m̄ hebron h̄bre sepl̄-  
ture h̄re nō meruit. **E**t cū valde fleuissi  
filiū ex ea natū bēiam̄ min appellauit:  
p̄t̄ dolore q̄ ob eū m̄i p̄uenat. **I**sta s̄  
q̄ oēs filiū iacob. masdi q̄dē x̄j. feria  
vō vna. **H**ou vñ d̄ legitti<sup>m̄</sup> delra  
q̄dē sex. duovō de rachel: q̄tuor de faula  
bz bim̄ ex vñq̄: q̄n̄ noīā d̄m̄ superis.  
**V**eit ergo hic m̄ eb̄on ciuitatē posita  
m̄t̄ chananeos. **I**lluc at̄ ysac̄ cōmo-  
rab̄t: et paululū q̄dē p̄t̄ vñxerit.  
Rebēt̄ at̄ iacob vñū nō ieppit. **C**on-

**Gen. 25:19.** *Abraham had two sons by Hagar; Ishmael and Isaac. Isaac was the son of promise, while Ishmael was the son of a slave. Ishmael's descendants were the Arabians, while Isaac's descendants were the Hebrews.*

nerat. Et septuaginta annis a filio eius ueroe in  
hebron: ubi erat eius septuagesima punitum.  
Fuit autem illa uita eius deo caruus: et in se-  
puncta dignus propter precium suum abra-  
ham: et valde longus. Cuius myisset  
et leviter annos: cum virtute defunctus est.

**Explorat lib' p'mq' impunit capta libu**

**Q**uoniam esau et ia  
acob p̄sanct filii h̄itadū dūn  
seut. Et esau q̄dē p̄dūmēā tenuit.  
acob autē thananēā. 17

**Q**uod iosephus minor filius iacob sonus ei deinde statim felicitate futuram iudiciam susciperit finit. enī.  
**Q**uomodo id ipse regnum dei venit dat est a fratribus ppter odium quod habebat in eum. factusq; isignis et clarus ibi fratres habuit sibi subiectos. enī.

## **Thapit lib' ſeādus**

**Qst morte vo'**

**S**pissus filii eius inuenit  
dūmiserit hīta  
cula nō ea q̄  
acceptant ī te  
nuecār: si esau  
qđe hebron a  
nitatē fū fedeb  
hītauit tēy.

et in ydumea regnabat. Quā regiozī  
ta a seipso vñuit. Dom ēi noīatq̄ est.  
Quā nāci patior hīmoi cā venatiōis  
sortitgē. Aliqñ labore venatiōis esu  
nēs redibat dū ad hīne pñer eētēate.  
incātp̄ fīz lente sibi pñarante ad pñ  
dū. rubēi colorē nimis hñtē. i. ppter  
a īatq̄ potis. roq̄abat vt ei pñct ad  
abū. Qui vendē sibi pñmatū ppter  
abū p̄ ei esuri opulit fīz. Ille vñ  
fame opulsa pcessit cū sañmēto pñma  
tū. Quāobrē ppter ruborē tibi. a coetane  
is īfanta tpe edom vñtg ē. Hebrewi na  
q̄ edō rubēi dñnts. Et idō regioi sic ap  
pellauit; quā ḡea honestis ydumeā  
denōauerit. Aut āt p̄ filioz nūo qñ  
q. Cq̄ hīeus qđe et livelon et thore ex  
ma mīlere st̄ gemī. Alida nōie. reliq  
tū āt elias qđe exada. ragnel āt de  
basama ethēa st̄ nati. Vp̄eu qđe filii  
no fuerū. Hisas vñ fuerū legitimi qñq  
timan. obaomer. ophus. iotham. can  
nāz. Imalech et nālis edt de cubina  
tāna nōie p̄cīatq̄. Ist siqđe hīta ue  
rūt ī ydumea. q̄ gobolitis ē dīta. et  
ab amelech amelechitis appellata.

**C**ū em̄ aliquā maḡiss p̄dūmea. q̄ itota regione nō integrū retiebat. q̄ p̄tibz appellationes ab h̄itadibz os̄er uabat. **C**estigit at iacob. ut ad tantū se liciatis maḡitudine p̄ueniret; q̄ facile ab alijs op̄phedi nō possit. **D**uicis et ructis p̄nūcūlibz enūmbrat; et filioz d̄tūrbz n̄mitabil' et sp̄icu' erat. **N**ec ullus rei peltz d̄igebat; q̄ illud opus manū et labor tolezātā erat p̄mpu. et ad intelligēnā p̄pati. In tatu vō h̄int eri p̄uidentia d̄initabz felicitatērū; ut ea ex h̄is q̄ videbant̄ ee tristia bōy et p̄beret̄ p̄blimitas. **P**roctegēt̄ et q̄ ex eo p̄cīau s̄auctores reis̄ onis reḡptū; quo p̄rēs m̄l h̄moi cauſā morati s̄t. **E**nō ioseph s̄op̄m̄s ei demōstrābz felicitatē futurā rūdīo

**S**éph ex sustinuit fratres c. n.  
in hunc filium suscipiens Jacob: et propter  
corpis honestatem et virtutem: cui utique  
alios sapientiam precepit: est apostolus alius fi-  
lius: diligebat. **H**inc sibi papa diligit  
omnium fratrum datum est: suum somnum. **C**um  
cum vidisset pater eius proximam indicauit  
eum aperte: et annuntiaret: cu[m] sepius  
zendent ho[re]s eam suorum felicitatis. **V**i-  
siones autem quae apparuerunt Iosephum  
erant: alias ha[ec] p[ro]p[ter]eum fratribus: ut colligatur  
messe: cum mature fruges erant videntur  
minis papuam visiones: et ultro ea quae solle-  
y sopma puerio. **C**um visiones dum stetere  
isset frater: suis tamen somniis libri discernenti-  
bus enarrauit: dicens vidisse se in facta  
noite manipulus sui de tribus sanctis in  
quo eum posuunt loco: illorum vero intercessione  
adorare eum dominum secum. **I**lli vero intellige-  
tes cibos suos et reges magnitudinem predice-  
visiones: et non se eis placere futurum. Ioseph  
quidem tamen ignorans somniū non expla-  
nauerit: consilium vero fecerunt ne ad per-  
fectum ei quod arbitrabatur antedictum: et cum  
enim grecus apostolus existebat. **I**mpugnat  
autem dominus eorum iuridicam sedem: Ioseph p[ro]p[ter]  
tunc visiones: multo inabiliorē quam p[ro]p[ter]  
vidit ei sole filius et luna et vestras  
sterne dominum: et se adorare. **Q**uia visi-  
onē p[ro]p[ter] n[on] de fratribus malis formidabat  
h[oc] p[ro]p[ter] fratribus iudicauit: et m[anu]u[m] p[re]dicti sibi  
quid vellet hoc significari postebat. **I**lle vero  
suum gaudium expositorum ei mente  
capit: et non sapientia non nisi iustitiae  
concedebat: magnisq[ue] significatio[n]ibus  
felicitate filio nuntiabat: tempestivis